

Compact Disc Player

Manual de instruções



CDP-CX355

ADVERTÊNCIA

Para reduzir o risco de incêndio ou choque eléctrico, não exponha este aparelho a chuva ou humidade.

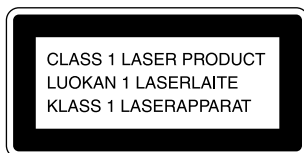
Não abra a caixa do aparelho de modo a evitar choques eléctricos. A assistência técnica só deve ser efectuada por pessoal qualificado.

Não instale o aparelho num local fechado como, por exemplo, uma estante ou um armário embutido.

Para evitar incêndio, não cubra as ventilações do aparelho com jornais, toalhas, cortinas, etc. E não coloque velas acesas sobre aparelho.

Para evitar incêndios ou risco de choques, não coloque sobre o aparelho recipientes contendo líquidos, tais como vasos de flores.

Este aparelho foi classificado como um produto LASER DE CLASSE 1. Esta indicação está colocada na parte posterior externa do aparelho.



Este equipamento foi concebido para ser utilizado unicamente em ambientes domésticos. A garantia é imediatamente invalidada, se o dito aparelho for utilizado em ambientes comerciais, tais como discotecas, etc., mesmo que ainda esteja dentro do Período de Garantia.



Não deite as pilhas ao lixo. Descarte-as como desperdício químico.

Bem-vindo!

Obrigado por ter adquirido o leitor de discos compactos da Sony. Antes de ligar o aparelho, leia este manual até ao fim e guarde-o para consultas futuras.

Este manual

As instruções deste manual referem-se ao modelo CDP-CX355.

Convenções

- As instruções deste manual descrevem os comandos do leitor. Também pode utilizar os botões do telecomando se tiverem nomes idênticos ou semelhantes aos do leitor.
- Neste manual são utilizados os seguintes símbolos:



Indica que pode executar a operação com o telecomando.



Indica que existe uma sugestão para facilitar a operação.

ÍNDICE

Preparativos

Desembalar o aparelho	4
Ligar o sistema	4
Ligar outro leitor de CD	6
Introduzir CDs	7

Operações básicas

Ouvir um CD	10
-------------------	----

Ouvir CDs

Utilizar o visor	12
Localizar um disco específico	14
Especificar o próximo disco a reproduzir	15
Ouvir o disco que acabou de introduzir - Reprodução imediata	15
Localizar uma faixa específica ou um ponto de uma faixa	16
Reproduzir repetidamente	17
Reproduzir por ordem aleatória (Reprodução aleatória)	17
Criar um programa (Reprodução de programa)	18
Reproduzir um disco utilizando um temporizador	20
Comandar outro leitor de CD (Mega Control Avançado)	21
Aparecimento/desaparecimento gradual do som (Fading)	22
Reproduzir alternadamente (Reprodução No-Delay/X-Fade)	23
Comandar o leitor através de outro aparelho	23

Guardar as informações sobre os CDs (Ficheiros personalizados)

O que pode fazer com os ficheiros personalizados	24
Identificar discos (Identificação de discos)	24
Guardar as informações dos ficheiros personalizados utilizando o teclado	27
Guardar faixas específicas (Banco de eliminação)	28
Agrupar discos (Ficheiro de grupo)	28
Guardar as suas faixas preferidas (Lista de músicas)	30

Informações adicionais

Precauções	32
Notas sobre os CD	32
Resolução de problemas	33
Características técnicas	33

Índice remissivo	34
------------------------	----


Desembalar o aparelho

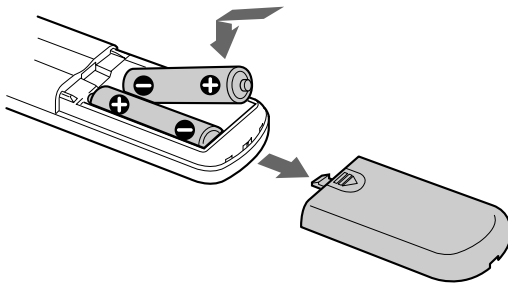
Verifique se recebeu os elementos seguintes:

- Cabo de áudio (1)
- Telecomando (remoto) (1)
- Pilhas R6 (tamanho AA) (2)

Colocar as pilhas no telecomando

Pode comandar o leitor com o telecomando fornecido. Introduza duas pilhas R6 (tamanho AA) (fornecidas), fazendo coincidir os pólos + e - das pilhas com o diagrama existente no interior do compartimento de pilhas.

Introduza primeiro o pólo negativo (-) e, depois, empurre para dentro e para baixo até o pólo positivo (+) encaixar na posição correcta com um estalido. Quando utilizar o telecomando, aponte-o para o sensor remoto  do leitor.



Substituir pilhas

Em condições de utilização normal, as pilhas devem durar cerca de seis meses. Quando já não conseguir comandar o leitor com o telecomando, substitua todas as pilhas por outras novas.

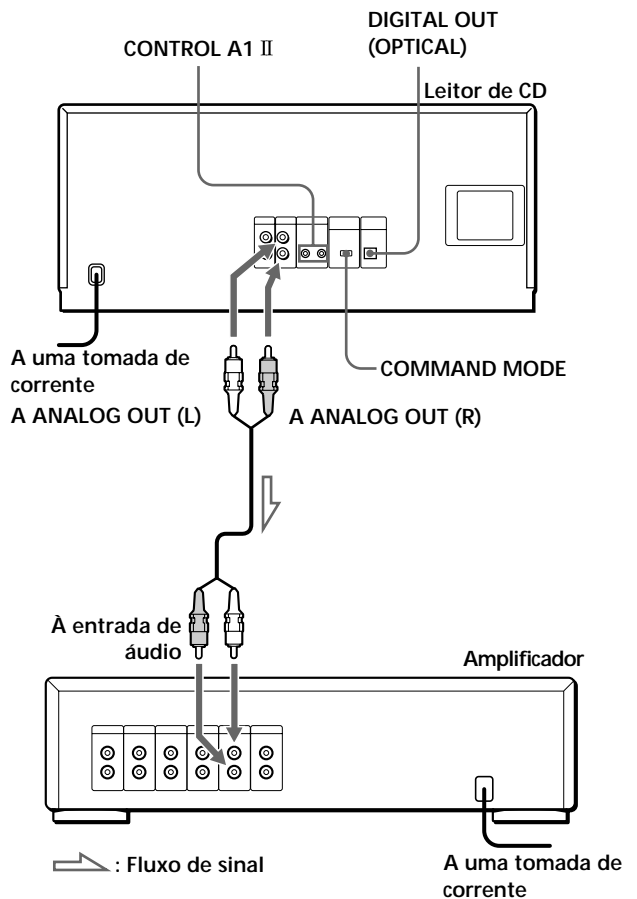
Notas

- Não deixe o telecomando num local demasiado quente ou húmido.
- Não deixe cair objectos estranhos dentro do telecomando, sobretudo quando estiver a substituir as pilhas.
- Não exponha o sensor remoto à incidência directa dos raios solares nem o deixe junto de candeeiros. Se o fizer, pode provocar uma avaria.
- Se não tencionar utilizar o telecomando durante um longo período de tempo, retire as pilhas para evitar o derramamento do líquido respectivo e a corrosão subsequente.

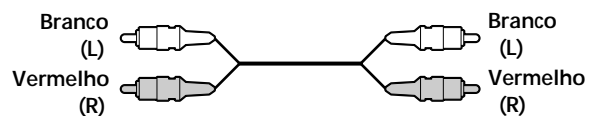
Ligar o sistema

Descrição

Esta secção descreve as ligações que deve efectuar para ligar o leitor de CD a um amplificador. Antes de fazer as ligações, desligue todos os componentes.

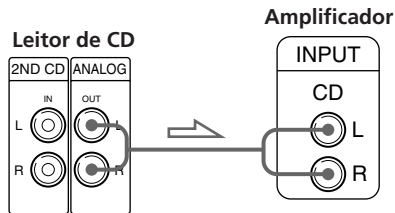


Quais os cabos necessários
Cabo de áudio (1) (fornecido)



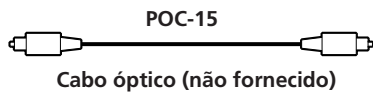
Ligações

Quando ligar o cabo de áudio, verifique se as cores das fichas correspondem às cores das tomadas correspondentes dos componentes: Vermelho (direita) a vermelho e branco (esquerda) a branco. Verifique se fez bem as ligações para evitar zumbidos e interferências.

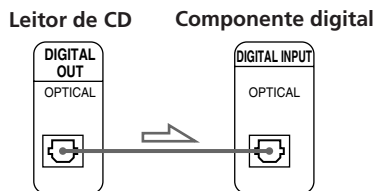


- Se possuir um componente digital como, por exemplo, um amplificador digital, um conversor Analógico/Digital, DAT ou MD

Utilize um cabo óptico (não fornecido) para ligar o componente ao conector DIGITAL OUT (OPTICAL). Retire a tampa e ligue o cabo óptico.



Cabo óptico (não fornecido)



Nota

Se fizer a ligação através do conector DIGITAL OUT (OPTICAL) e reproduzir software de CD que não seja de música (por exemplo um CD-ROM), podem surgir interferências.

- Se possuir um componente Sony equipado com a tomada CONTROL A1 II

Ligue o componente, utilizando a tomada CONTROL A1 II. Deste modo, simplifica o funcionamento dos sistemas de áudio compostos por componentes Sony separados. Para obter mais informações, consulte as instruções suplementares de "CONTROL A1 II Control System".

- Se utilizar um leitor de CD da Sony com este leitor
Pode fazer com que o telecomando fornecido só funcione com este leitor.

- Se utilizar um leitor equipado com um selector COMMAND MODE:

Regule o selector COMMAND MODE deste leitor para a posição CD 1 e o selector do outro leitor para CD 2 ou CD 3. Depois, regule correctamente o interruptor CD 1/2/3 do telecomando para cada um dos leitores fornecidos.

- Se utilizar um leitor sem selector COMMAND MODE: O modo de comando dos leitores não equipados com o selector COMMAND MODE é CD 1. Regule o selector COMMAND MODE deste leitor e o interruptor CD 1/2/3, do telecomando, para CD 2.

Ligar o cabo de alimentação de CA

Ligue o cabo de alimentação de CA a uma tomada de parede.

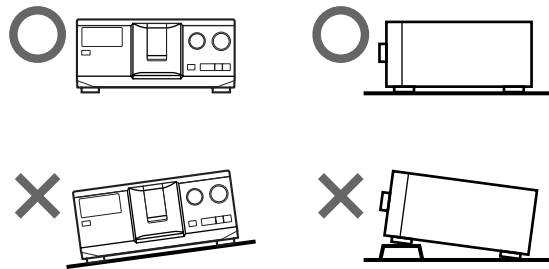
Nota

Instale este sistema de forma a que o cabo de alimentação possa ser imediatamente desligado da tomada de parede, na eventualidade de haver um problema.

Nota sobre a instalação

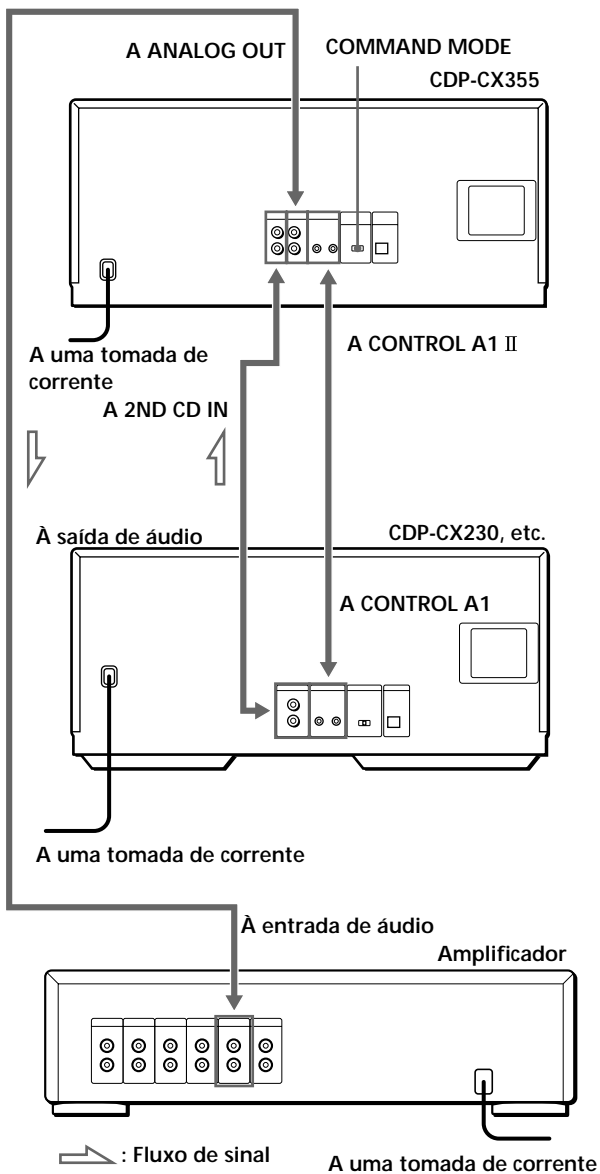
Instale o leitor sobre uma superfície horizontal.

Se o leitor estiver inclinado pode funcionar mal ou ficar danificado.



Ligar outro leitor de CD

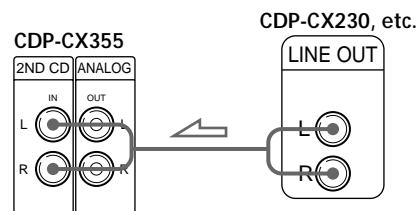
Se possuir um leitor de CD da Sony com capacidade para 5, 50, 200 ou 300 discos equipado com uma tomada CONTROL A1 II (ou CONTROL A1) e cujo modo de comando possa ser programado para CD 3, pode comandar esse leitor como um segundo leitor. Depois de ligar este leitor e um amplificador, proceda da seguinte maneira. Antes de fazer esta ligação, desligue os dois leitores da tomada de corrente.



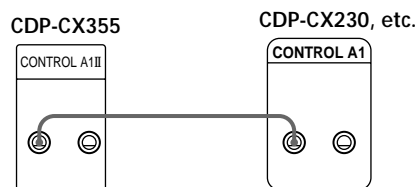
Quais os cabos necessários

- Cabo de áudio (1) (utilize o cabo fornecido com o leitor que vai ligar.)
- Cabo com minificha mono (2P) (1) (não fornecido)

1 Ligue os leitores com um cabo de áudio (consulte também “Ligações” na página 5).

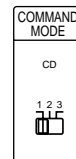


2 Ligue os leitores com um cabo com minificha mono (2P).



Para obter mais informações sobre esta ligação, consulte as instruções suplementares de “CONTROL A1 II Control System”.

3 Regule o selector COMMAND MODE deste leitor para CD 1 ou CD 2 e programe o modo de comando do segundo leitor para CD 3.



Para obter mais instruções sobre o funcionamento do segundo leitor, consulte “Comandar outro leitor de CD” na página 21 e “Reproduzir alternadamente” na página 23.

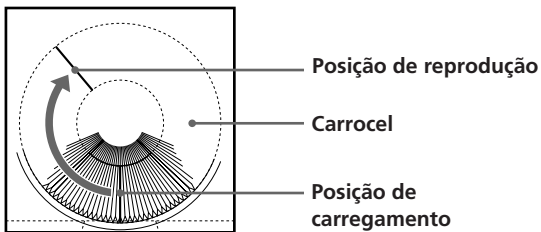
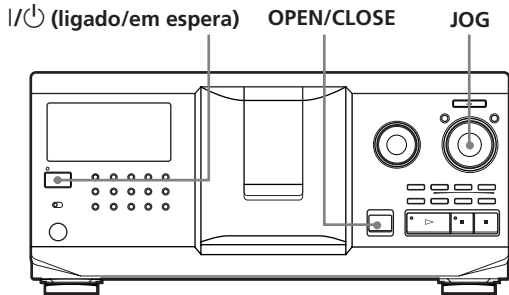
4 Ligue o cabo de alimentação CA de ambos os leitores a tomadas de corrente.

Notas

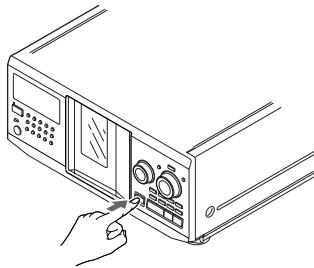
- Ligue apenas o leitor que tenciona utilizar como segundo leitor às tomadas 2ND CD IN deste leitor.
- Quando ligar um segundo leitor de CD, não ligue o conector DIGITAL OUT (OPTICAL) deste aparelho ao amplificador.

Introduzir CDs

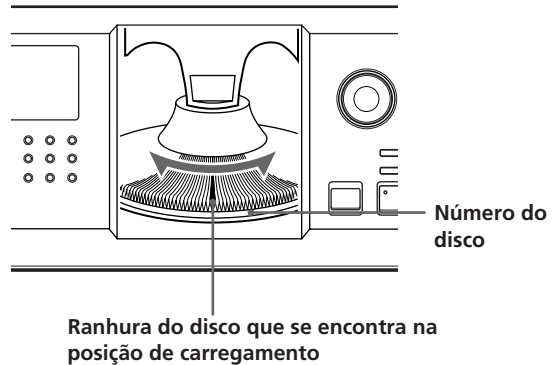
Este leitor suporta um máximo de 300 discos.



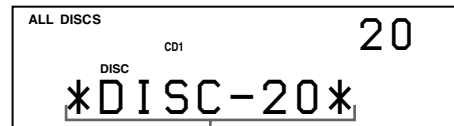
- 1 Carregue em I/⏻ para ligar o leitor.
- 2 Carregue em OPEN/CLOSE para abrir a tampa da frente.



- 3 Rode o botão JOG até localizar a ranhura onde quer introduzir o disco e verifique o número do disco (escrito junto de cada uma das ranhuras e indicado no visor).



O número do disco que se encontra na posição de carregamento aparece no visor. Se o disco tiver uma identificação (consulte a página 24), aparece a identificação em vez do número do disco. Sempre que rodar o botão JOG, o número do disco ou a identificação muda.

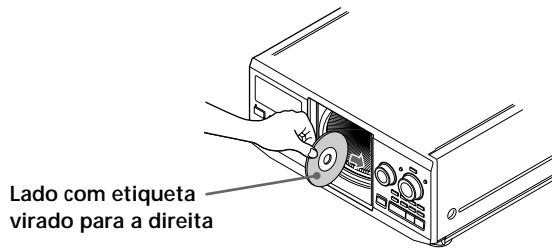


Número do disco ou identificação do disco

Pode classificar os discos em oito grupos, utilizando a função Ficheiro de grupo. Esta função permite-lhe encontrar com facilidade o disco que pretende reproduzir. Par obter mais informações, consulte “Agrupar discos” na página 28.

(Continua)

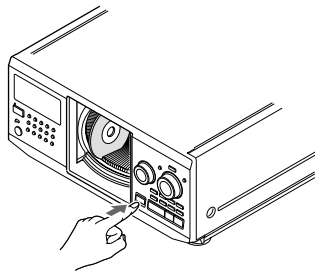
- 4 Introduza um disco com o lado da etiqueta virado para a direita.



Depois de colocar o disco, pode introduzir os títulos originais dos discos em vez dos números (consulte "Identificar discos" na página 24) para os localizar facilmente quando iniciar a reprodução.



- 5 Repita os passos 3 e 4 para introduzir mais discos.
- 6 Carregue em OPEN/CLOSE para fechar a tampa da frente.



O carrocel roda e a ranhura do disco que se encontra na posição de carregamento muda para a posição de reprodução. Quando não estiver a introduzir ou retirar discos, feche a porta da frente.



Notas

- Não coloque um adaptador de CD de 8 cm vazio (3 polegadas) (CSA-8). Se o fizer, pode danificar o leitor.
- Não cole nada nos CDs. Pode danificar o leitor ou o disco.
- Se deixar cair um disco para dentro do leitor e/ou o CD não entrar correctamente na ranhura, consulte o agente da Sony mais próximo.
- Quando transportar o leitor retire todos os discos.
- Introduza o disco de forma a fazer um ângulo recto com o carrocel, caso contrário pode danificar o leitor e/ou o disco. Se o disco não entrar todo dentro da ranhura, volte a introduzi-lo.
- Certifique-se de que o carrocel está completamente parado antes de introduzir ou retirar os discos. Quando carregar em ▷ o painel frontal fecha-se automaticamente. Não ponha a mão dentro do leitor depois de ter carregado em ▷ pois pode entalar-se.

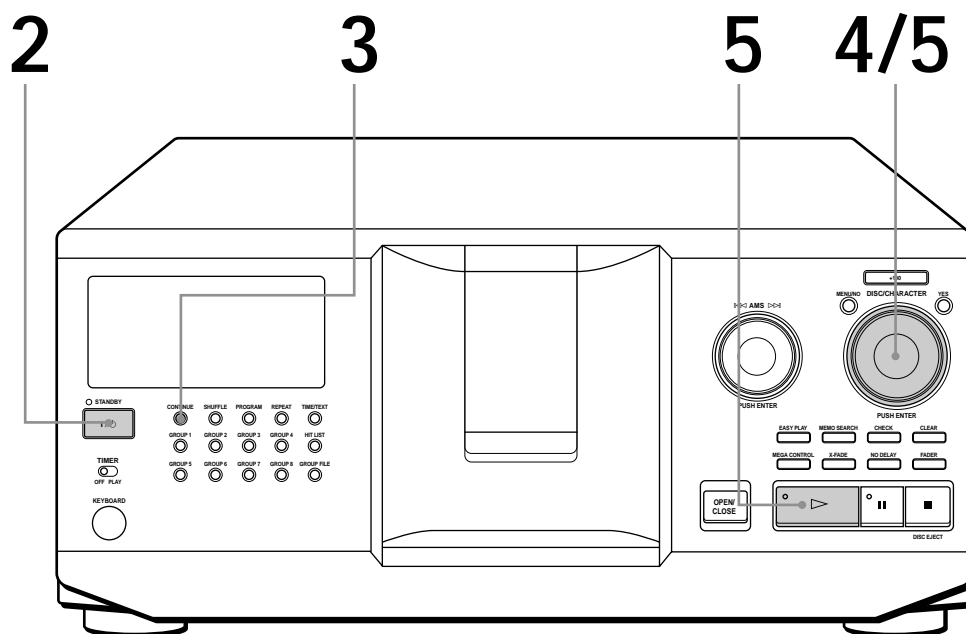
Retirar os CDs

Depois de executar os passos 1 a 3 de “Introduzir CDs” na página 7, retire os discos. Depois, feche a tampa da frente.

Para retirar os discos com facilidade

Depois de executar os passos 1 a 3 de “Introduzir CDs” na página 7, carregue em  (DISC EJECT). O disco que se encontra na ranhura seleccionada sobe e pode retirá-lo facilmente. Se carregar de novo em , o disco volta à posição normal. Se o disco não voltar à posição normal, volte a introduzi-lo.

Ouvir um CD



- Para obter informações sobre a ligação, consulte as páginas 4 – 5.
- Verifique se introduziu os discos correctamente como indicado nas páginas 7 – 8.
- Pode reproduzir todas as faixas de um disco pela ordem original (Reprodução contínua). Também pode reproduzir consecutivamente um máximo de 300 discos.

☛ Pode ligar o leitor, carregando em I/⏻ no telecomando

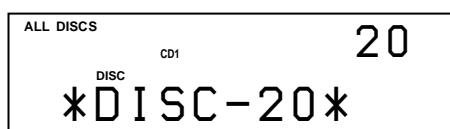
1 Ligue o amplificador e seleccione a posição do leitor de CD.


2 Carregue em I/⏻ para ligar o leitor.

3 Carregue em CONTINUE para seleccionar o modo de reprodução contínua ALL DISCS ou 1 DISC. Sempre que carregar em CONTINUE, as indicações “ALL DISCS” ou “1 DISC” aparecem alternadamente no visor.

Quando seleccionar	O leitor reproduz
ALL DISCS	Todos os discos do leitor consecutivamente pelo número do disco. O leitor salta as ranhuras vazias.
1 DISC	Apenas o disco que seleccionou

4 Rode o botão JOG até o número ou a identificação (consulte a página 24) do disco desejado aparecer no visor para seleccionar o primeiro disco (ALL DISCS) ou o disco pretendido (1 DISC).

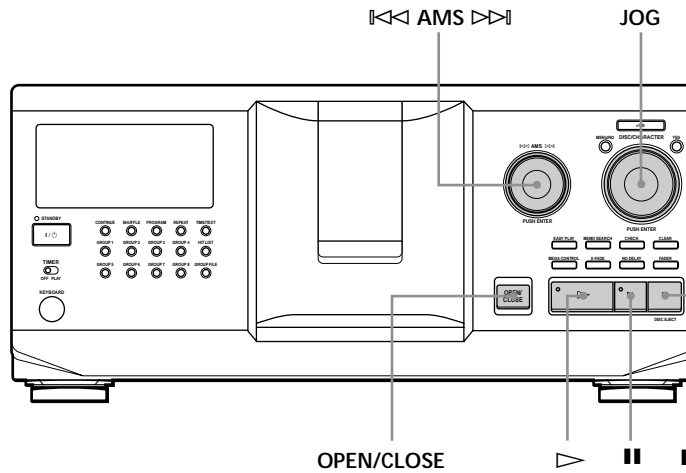




 Quando desligar o leitor
O leitor memoriza o último disco reproduzido e o modo de reprodução (contínua, aleatória ou programa (consulte as páginas 17 e 18)). Assim, quando ligar novamente o leitor, este toca o mesmo disco no mesmo modo de reprodução.

- 5** Empurre o botão JOG ou carregue em ▷ para iniciar a reprodução.
O disco seleccionado é colocado na posição de reprodução e o leitor reproduz, uma vez, todos os discos a partir do disco seleccionado (ALL DISCS) ou todas as faixas (1 DISC).
Regule o volume no amplificador.

Para parar a reprodução

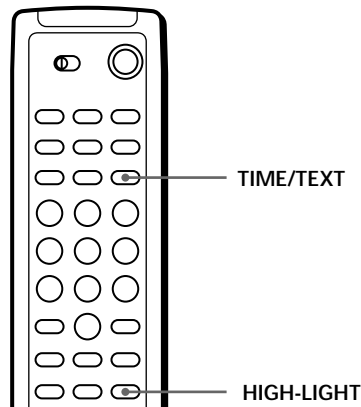
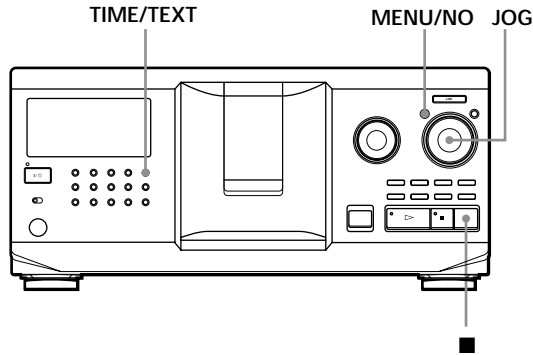
Carregue em ■.



Para	Tem de
Fazer uma pausa	Carregar em ■■
Retomar a reprodução depois de uma pausa	Carregar em ■■ ou ▷
Passar para o disco seguinte 	Carregar uma vez em DISC SKIP +. Carregar sem soltar no botão para saltar discos.
Voltar ao disco anterior 	Carregar em DISC SKIP - uma vez. Carregar sem soltar no botão para saltar discos.
Passar para a faixa seguinte	Rodar uma posição o botão ◀◀ AMS ▶▶ no sentido dos ponteiros do relógio.
Voltar à faixa anterior	Rodar uma posição o botão ◀◀ AMS ▶▶ no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.
Parar a reprodução e retirar o disco	Carregar em OPEN/CLOSE.

Utilizar o visor

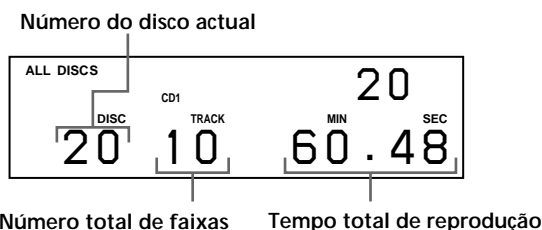
O visor permite-lhe verificar as informações sobre o disco.



Verificar o número total de faixas e o tempo total de reprodução

Selecione o disco que pretende verificar e carregue em TIME/TEXT.

O visor mostra o número do disco actual, o número total de faixas e o tempo total de reprodução do disco.

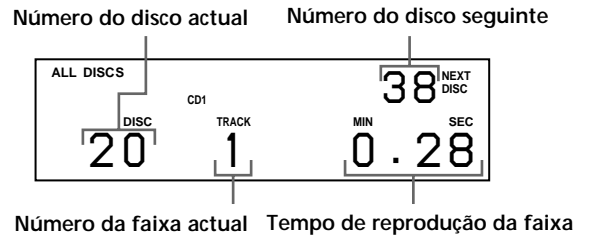


💡 Se quiser verificar outro disco

Carregue em DISC SKIP +/- no telecomando com o leitor parado para seleccionar o disco que pretende verificar. O número total de faixas e o tempo total de reprodução do disco seleccionado aparecem por momentos.

Ver as informações durante a reprodução de um disco

Durante a reprodução de um disco, o visor mostra o número do disco actual, o número da faixa, o tempo de reprodução da faixa e o número do disco seguinte.



Verificar as informações dos discos com CD TEXT

Os discos com CD TEXT contêm informações como os títulos do disco ou os nomes dos artistas, memorizadas num espaço em branco onde nos discos normais não existe informação. O visor mostra as informações CD TEXT do disco para ficar a saber o título do disco, o nome dos artistas e o título da faixa que está a ouvir. Quando o leitor detecta um disco com CD TEXT, a indicação "CD TEXT" aparece no visor. Se o disco CD TEXT suportar vários idiomas, a indicação "MULTI CD TEXT" aparece no visor. Se quiser ver as informações noutra língua, consulte "Seleccionar o idioma das informações CD TEXT" na página 13.

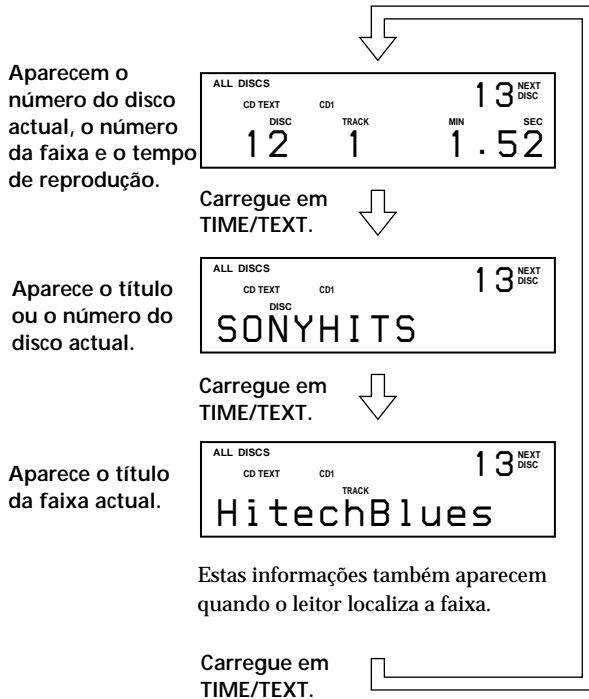
Ver as informações com o leitor parado

O visor mostra o título do disco. Se carregar em TIME/TEXT, o nome do artista passa no visor. Se voltar a carregar em TIME/TEXT, o visor mostra, por momentos, o número do disco actual, o número total de faixas e o tempo total de reprodução do disco. Depois, mostra outra vez o título do disco.



Ver as informações durante a reprodução de um disco

Sempre que carregar em TIME/TEXT, o visor mostra as informações da maneira indicada abaixo.



Notas

- Se o título do disco e o título da faixa tiverem mais de 13 caracteres, só aparecem os primeiros 13 caracteres no visor.
- O título da faixa só aparece se o disco actual for um disco com CD TEXT ou se o título actual tiver um HIT TITLE (apenas se o leitor estiver no modo de Lista de músicas) (consulte a página 31).

Para reproduzir as faixas preferidas do disco

Alguns discos com CD TEXT dispõem de uma função que permite reproduzir apenas os temas fortes dos discos. Com o leitor parado, carregue em HIGH-LIGHT no telecomando para iniciar a reprodução dos temas fortes dos discos.

Durante a reprodução dos temas fortes, a indicação "Hi LIGHT" pisca.

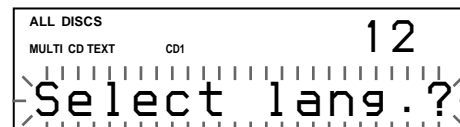
Se carregar em HIGH-LIGHT quando seleccionar discos que não possuam esta função, a indicação "NO HIGHLIGHT" aparece no visor.

Seleccionar o idioma das informações CD TEXT

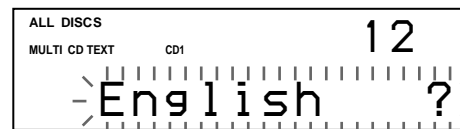
Pode seleccionar o idioma em que pretende ver as informações CD TEXT quando seleccionar um disco CD TEXT com informações multi-idioma.

Depois de seleccionar o idioma e até desligar o leitor, o visor mostra as informações no idioma seleccionado. Se o leitor não conseguir ler o idioma memorizado num disco com CD TEXT, aparece a indicação "other lang."

- 1 Carregue em MENU/NO com o leitor parado. A indicação "Select lang.?" pisca.



- 2 Carregue no botão JOG. O nome do idioma que está activo pisca no visor.



- 3 Rode o botão JOG até aparecer, no visor, o idioma desejado.
- 4 Carregue no botão JOG para seleccionar o idioma. A indicação "Reading text" aparece, por momentos, e o visor mostra as informações no idioma seleccionado.

Para ver qual é o idioma activo

- 1 Carregue em MENU/NO e reproduza um disco com CD TEXT.

A indicação "Show lang.?" pisca.

- 2 Carregue no botão JOG.

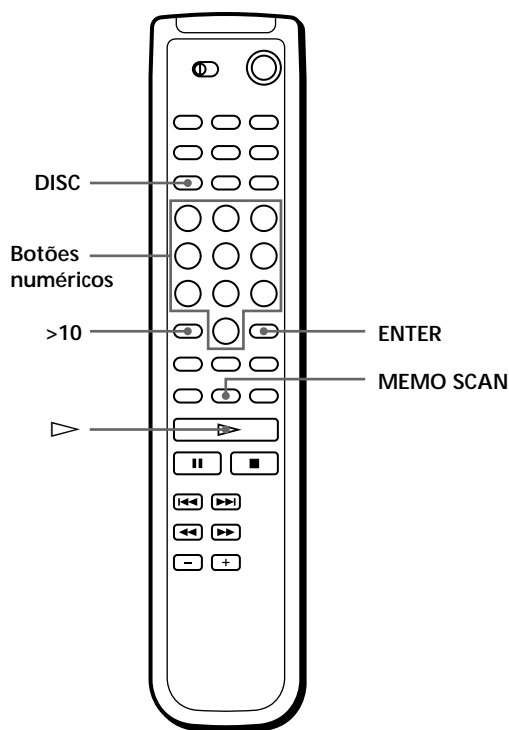
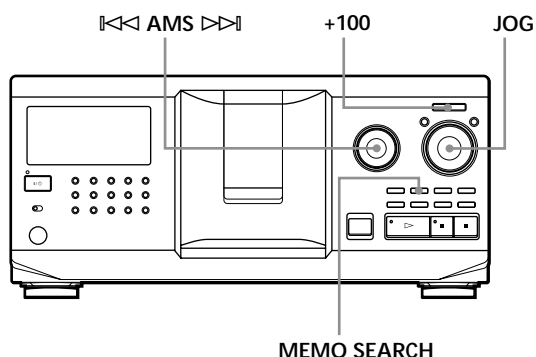
O idioma activo aparece por momentos.

Também pode ver qual é o idioma activo durante a selecção de um disco com CD TEXT que não suporte informações multi-idioma.

Nota

Se seleccionar um disco com CD TEXT que não contenha as informações no idioma seleccionado, o visor mostra as informações noutra idioma de acordo com as prioridades do disco.

Localizar um disco específico



Localizar um disco no leitor

Rode o botão JOG até o número ou a identificação do disco desejado (consulte a página 24) aparecer no visor. Carregue no botão JOG para iniciar a reprodução.

Para saltar discos rapidamente

Carregue em +100. Sempre que carregar em +100, o leitor salta 100 discos.

Localizar um disco directamente, utilizando o telecomando

- 1 Carregue em DISC.
- 2 Carregue no botão com o número do disco.
Exemplo: Para introduzir o número 35
Carregue primeiro em 3 e depois em 5.
Para introduzir o número 100
Carregue em 1 e depois em 10/0 duas vezes.
- 3 Carregue em ENTER para iniciar a reprodução.

Localizar um disco através do varrimento das identificações dos discos (Varrimento das identificações)

Pode localizar rapidamente um disco que pretende reproduzir, fazendo o varrimento das identificações dos discos (consulte a página 24) no visor. Não pode utilizar esta função no modo de reprodução aleatória ALL DISCS.

- 1 Carregue em MEMO SCAN.
A indicação “MEMO SCAN” aparece no visor e as identificações dos discos passam no visor.
- 2 Carregue em quando aparecer a identificação do disco que pretende reproduzir. O disco é colocado na posição de reprodução e a reprodução começa.

Se carregar em ENTER em vez de , no modo de reprodução de programa, o disco é acrescentado no fim do programa.

Nota

Se a indicação “NO ENTRY” aparecer no visor, isso significa que não existe nenhum disco identificado com um nome. Identifique os discos e tente utilizar de novo a função Memo Scan (Varrimento das identificações).

Localizar um disco procurando uma identificação específica (Pesquisa de identificação)

Pode procurar e localizar o disco desejado, introduzindo o primeiro carácter utilizado na identificação do mesmo (consulte a página 24). A função Memo Search (Pesquisa de identificação) pode mostrar a identificação dos discos por ordem alfabética.

- 1 Carregue em MEMO SEARCH.
A indicação "MEMO SEARCH" aparece no visor.
- 2 Rode o botão JOG para localizar o disco desejado. Quando rodar o botão JOG, as identificações começadas pelo carácter introduzido aparecem no visor.



Primeiro carácter

Caracteres que aparecem como primeiro carácter.

A B C D E F G H J K L M N O P Q R S T U V W X
Y Z 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Se a indicação "NOT FOUND" aparecer no visor durante a introdução do primeiro carácter com o botão ◀◀ AMS ▶▶, isso significa que não existe nenhum disco cuja identificação comece pelo carácter introduzido.

Notas

- Quando estiver a procurar os caracteres de introdução, os espaços em branco e os símbolos que existirem antes do primeiro carácter da identificação são ignorados.
- Durante a procura de caracteres de introdução, não é possível diferenciar as maiúsculas e as minúsculas.

- 3 Carregue no botão JOG para seleccionar o disco.

No modo de reprodução de programa, o disco é acrescentado no fim do programa.

Para cancelar a função Memo Search (Pesquisa de identificação)

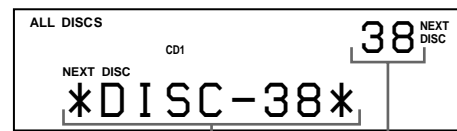
Volte a carregar em MEMO SEARCH.

Especificar o próximo disco a reproduzir

Pode especificar o próximo disco que pretende ouvir enquanto ouve um disco no modo de reprodução contínua ou aleatória 1 DISC.

Oiça o disco e rode o anel JOG. A indicação "NEXT DISC" aparece no visor e, à medida que for rodando o anel JOG, o número ou a identificação do disco (consulte a página 24) muda.

Quando o número ou identificação do disco desejado aparecer no visor, pare de rodar o botão JOG.



Número ou identificação do disco seguinte

Terminada a reprodução do disco actual, começa a reprodução do disco que especificou.

Para saltar de imediato para o disco seguinte, carregue no botão JOG durante a reprodução do disco actual.

Para cancelar o disco especificado

Carregue duas vezes em CONTINUE.

Ouvir o disco que acabou de introduzir - Reprodução imediata

Pode reproduzir o disco que acabou de introduzir, carregando apenas num botão.

- 1 Carregue em OPEN/CLOSE para abrir a tampa da frente.
- 2 Carregue em EASY PLAY.
A ranhura 1 move-se para a posição de carregamento.
- 3 Introduza o disco na ranhura 1.
- 4 Carregue em EASY PLAY.
O botão EASY PLAY acende-se e o leitor reproduz o disco que está na ranhura 1.

Nota

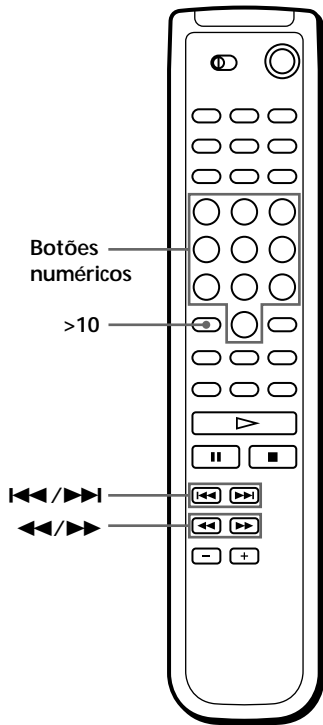
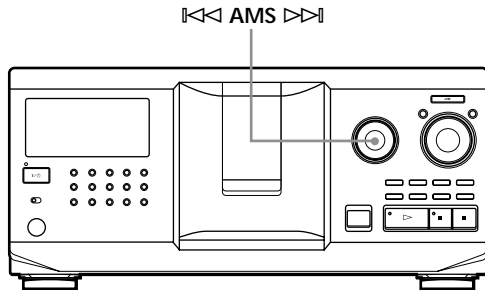
A função Reprodução imediata (Easy Play) só permite reproduzir o disco que está na ranhura 1.

Para cancelar a função Reprodução imediata (Easy Play)

Carregue em ■.

Localizar uma faixa específica ou um ponto de uma faixa

Pode localizar rapidamente qualquer faixa durante a reprodução de um disco, utilizando o botão **⏮ AMS ⏭** (AMS: Sensor Automático de Música) ou os botões **⏮/⏭** do telecomando. Também pode localizar um ponto específico de uma faixa durante a reprodução de um disco.



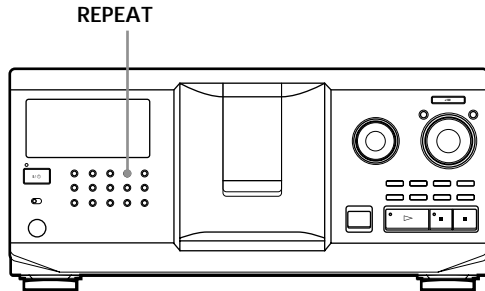
Para localizar	Tem de
a faixa ou faixas seguintes	Rodar o botão ⏮ AMS ⏭ no sentido dos ponteiros do relógio até localizar a faixa
a faixa actual ou as faixas anteriores	Rodar o botão ⏮ AMS ⏭ no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio até localizar a faixa
uma faixa específica directamente	Carregar no botão com o número da faixa no telecomando. Para localizar directamente uma faixa com um número superior a 10, carregue primeiro em >10 e depois nos botões numéricos correspondentes.
um ponto de uma faixa enquanto controla o som	Carregar em ⏮ (para trás)/ ⏭ (para a frente) no telecomando sem soltar até localizar o ponto desejado.
um ponto de uma faixa rapidamente, olhando para o visor	Carregar em ⏮ (para trás)/ ⏭ (para a frente) no telecomando sem soltar até localizar o ponto desejado durante uma pausa. Durante esta operação não se ouve o som.

Nota

Se a indicação “- OVER -” aparecer no visor, isso significa que o disco chegou ao fim enquanto carregava em **⏭**. Rode o botão **⏮ AMS ⏭** no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio ou carregue em **⏮** para voltar atrás.

Reproduzir repetidamente

Pode reproduzir discos/faixas repetidamente em qualquer modo de reprodução.



Carregue em REPEAT durante a reprodução do disco. Aparece a indicação "REPEAT". O leitor repete os discos/faixas da forma seguinte:

Se reproduzir o disco no modo de	O leitor repete
Reprodução contínua ALL DISCS (página 10)	Todas as faixas de todos os discos
Reprodução contínua 1 DISC (página 10)	Todas as faixas do disco actual
Reprodução aleatória ALL DISCS (página 17)	Todas as faixas de todos os discos por ordem aleatória
Reprodução aleatória 1 DISC (página 18)	Todas as faixas do disco actual por ordem aleatória
Reprodução de programa (página 18)	O mesmo programa

Para cancelar a reprodução repetitiva
Carregue duas vezes em REPEAT.

Repetir a faixa actual

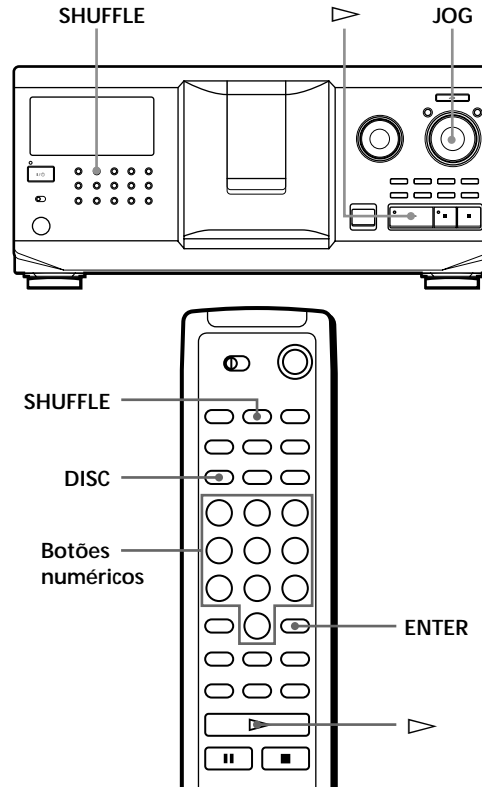
Pode repetir apenas a faixa actual.

Durante a reprodução da faixa desejada, carregue várias vezes em REPEAT até a indicação "REPEAT 1" aparecer no visor.

Para cancelar Repeat 1
Carregue em REPEAT.

Reproduzir por ordem aleatória (Reprodução aleatória)


Pode fazer com que o leitor faça a leitura "aleatória" das faixas e as reproduza aleatoriamente. O leitor faz a leitura aleatória de todas as faixas de todos os discos ou do disco que especificar.









Reproduzir aleatoriamente todas as faixas de todos os discos

- 1 Carregue em SHUFFLE.
As informações "ALL DISCS" e "SHUFFLE" aparecem no visor.
- 2 Empurre o botão JOG ou carregue em ▷.
A reprodução aleatória ALL DISCS começa. Enquanto o leitor lê "aleatoriamente" os discos ou as faixas, a indicação "⌂" aparece no visor.

Reproduzir todas as faixas de um disco específico por ordem aleatória

- 1 Carregue em SHUFFLE duas vezes.
As informações “1 DISC” e “SHUFFLE” aparecem no visor.
- 2 Rode o botão JOG até aparecer o número do disco desejado no visor.
Se utilizar o telecomando, carregue primeiro em DISC e depois no botão com o número do disco.
- 3 Empurre o botão JOG ou carregue em ▷.
Se utilizar o telecomando, carregue em ENTER.
A reprodução aleatória 1 DISC começa.
Enquanto o leitor lê “aleatoriamente” as faixas, a indicação “” aparece no visor.

Para cancelar a reprodução aleatória
Carregue em CONTINUE.

-  Pode iniciar a reprodução aleatória durante a reprodução normal
Carregue em SHUFFLE e a reprodução aleatória começa a partir da faixa actual.
-  Pode seleccionar directamente um disco para a reprodução aleatória 1 DISC 
Consulte “Localizar um disco directamente, utilizando o telecomando” na página 14.
-  Pode passar para o disco seguinte durante a reprodução aleatória 1 DISC 
Carregue em DISC SKIP +.
-  Pode especificar o disco que pretende ouvir a seguir durante a reprodução aleatória 1 DISC
Rode o botão JOG para especificar o disco seguinte.
Terminada a reprodução de todas as faixas do disco actual por ordem aleatória, o leitor reproduz o disco seguinte. Para saltar de imediato para o disco seguinte, carregue no botão JOG durante a reprodução do disco actual.

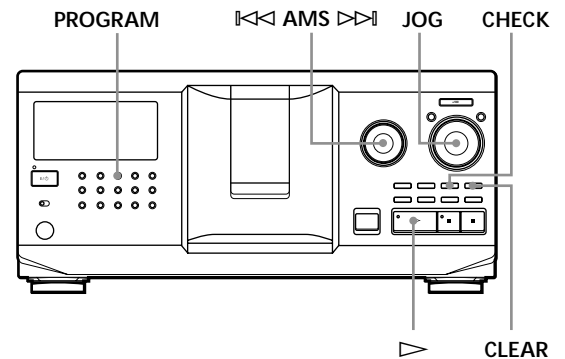
Notas

- Não pode especificar o disco que pretende ouvir a seguir durante a reprodução aleatória ALL DISCS.
- Mesmo que carregue em ■ ou desligue o leitor durante a reprodução aleatória ALL DISCS, o leitor memoriza os discos ou faixas que foram reproduzidos e os que não o foram. Por isso, se quiser começar de novo a reprodução aleatória ALL DISCS a partir do princípio, repita o procedimento a partir do passo 1.

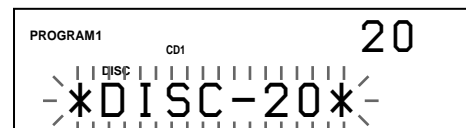
Criar um programa (Reprodução de programa)

Pode ordenar as faixas e/ou os discos para criar três programas diferentes que são memorizados automaticamente. Um programa pode conter no máximo 32 “passos”; um “passo” pode conter só uma faixa ou um disco inteiro.
Pode criar os programas, utilizando os controlos do telecomando ou os do leitor. No entanto, os procedimentos de programação são diferentes.

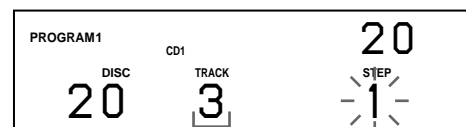
Para criar um programa no leitor



- 1 Carregue em PROGRAM até o número do programa desejado (PROGRAM 1, 2 ou 3) aparecer no visor.
Se já existir um programa memorizado no número de programa seleccionado, o último passo do programa aparece no visor. Quando quiser apagar todo o programa, carregue sem soltar em CLEAR até a indicação “CLEAR” aparecer no visor (consulte a página 20).
- 2 Rode o botão JOG até o número do disco desejado aparecer no visor.

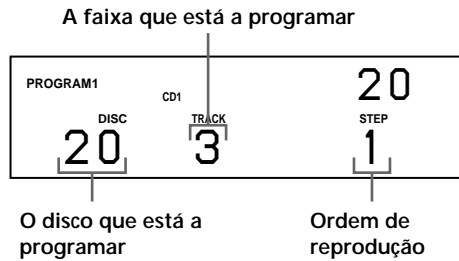


- 3 Para programar um disco inteiro, salte este passo. Rode o botão <<< AMS >>> até o número da faixa desejada aparecer no visor.



Número da faixa

4 Empurre o botão JOG.



5 Para programar outros discos/faixas, faça o seguinte:

Para programar	Repita os passos
Todas as faixas de outro(s) disco(s)	2 e 4
Outras faixas do mesmo disco	3 e 4
Outras faixas de outros discos	2 a 4

6 Empurre o botão JOG ou carregue em ▷ para iniciar a reprodução do programa.

Para cancelar a reprodução do programa
Carregue em CONTINUE.

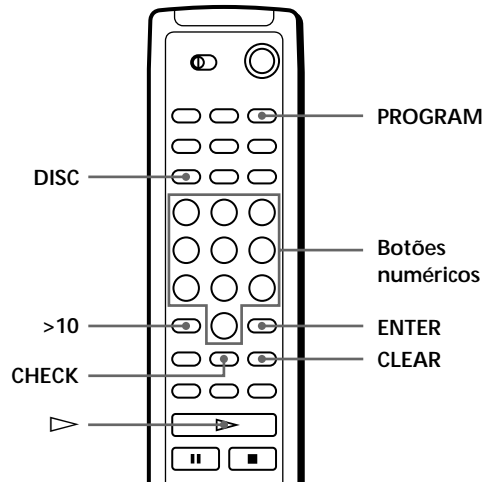
☀ Os programas permanecem em memória mesmo depois de terminada a reprodução do programa. Se carregar no botão JOG ou em ▷, pode ouvir de novo o mesmo programa.

☀ Se carregar em PROGRAM para seleccionar a reprodução do programa durante a reprodução contínua ou aleatória. O programa é reproduzido depois da faixa actual.

☀ O programa permanece em memória até ser eliminado. Mesmo que mude os discos, os números dos disco e das faixas programados mantêm-se. Como tal, o leitor reproduz os números dos novos discos e faixas. No entanto, os números dos discos e das faixas programados que não se encontrem no leitor ou no disco são eliminados do programa e o resto do programa é reproduzido pela ordem programada.

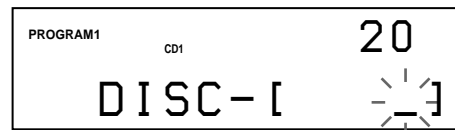
Nota
Se carregar num dos botões de GROUP 1 – 8 para começar a reprodução de grupo, cancela a reprodução do programa (consulte a página 29).

Criar um programa com o telecomando

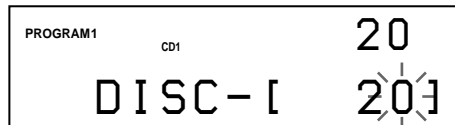


1 Carregue em PROGRAM até o número do programa desejado (PROGRAM 1, 2 ou 3) aparecer no visor.

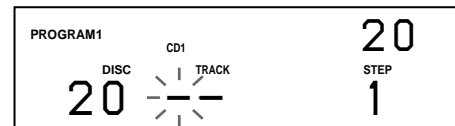
2 Carregue em DISC.



3 Carregue no botão com o número do disco.

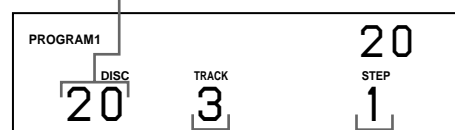


4 Para programar um disco inteiro, carregue em ENTER e vá para o passo 6. Se programar uma faixa, carregue em >10.



5 Carregue no botão com o número da faixa. Se o disco tiver mais de 10 faixas, carregue primeiro em 0 e depois no botão com o número correspondente para introduzir um número de faixa de 1 a 9.

O disco que está a programar



A faixa que está a programar Ordem de reprodução

(Continua)

- 6** Para programar outros discos/faixas, faça o seguinte:

Para programar	Repita os passos
Todas as faixas de outro(s) disco(s)	2 a 4
Outras faixas do mesmo disco	5
Outras faixas de outros discos	2 a 5

- 7** Carregue em ▷ para iniciar a reprodução do programa.

Para cancelar a reprodução do programa Carregue em CONTINUE.

Verificar a ordem programada

Pode verificar o programa antes ou depois de iniciar a sua reprodução.

Carregue em CHECK.

Sempre que carregar neste botão, o visor mostra o número do disco e da faixa de cada passo pela ordem programada. (Se programar um disco inteiro como um só passo, aparece a indicação "ALL" em vez do número da faixa.) Depois do último passo do programa, aparece e indicação "- END -" e reaparece o visor original.

Alterar a ordem programada

Pode alterar o programa antes de iniciar a sua reprodução.

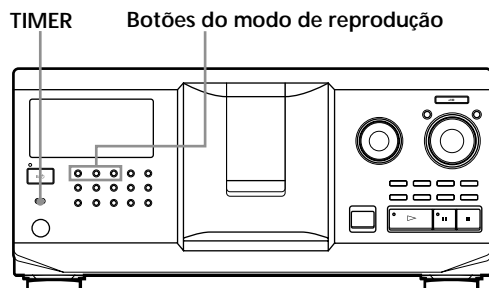
Para	Tem de
Apagar uma faixa ou um disco	Carregar em CHECK até a faixa ou o disco indesejado aparecer no visor e, depois, carregar em CLEAR
Apagar o último disco ou faixa do programa	Carregar em CLEAR. Sempre que carregar no botão, elimina o último disco ou faixa que programou.
Acrescentar faixas ou discos ao fim do programa	Seguir o procedimento de programação
Mudar completamente todo o programa	Carregar sem soltar CLEAR até a indicação "CLEAR" aparecer no visor para apagar todo o programa e, depois, criar um novo programa, seguindo o procedimento de programação abaixo

Apagar o programa memorizado

- 1 Carregue em PROGRAM várias vezes no modo de paragem até o número do programa (PROGRAM 1, 2 ou 3) que pretende apagar aparecer no visor.
- 2 Carregue sem soltar em CLEAR até a indicação "CLEAR" aparecer no visor.

Reproduzir um disco utilizando um temporizador

Pode iniciar a reprodução de um disco a uma hora determinada, ligando um temporizador (não fornecido). Se precisar de ajuda, consulte também as instruções fornecidas com o temporizador.



- 1 Carregue num dos botões de modo de reprodução para seleccionar o modo de reprodução desejado.
- 2 Regule TIMER no leitor para a posição PLAY.
- 3 Programe o temporizador para a hora desejada. O leitor desliga-se. À hora programada o leitor liga-se e a reprodução começa.
- 4 Quando acabar de utilizar o temporizador, regule TIMER no leitor para a posição OFF.

Comandar outro leitor de CD (Mega Control Avançado)

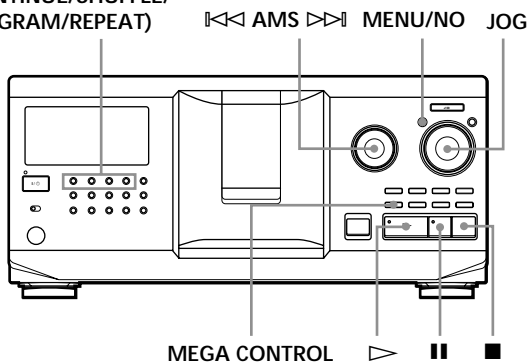
Este aparelho pode comandar um segundo leitor de CD (consulte “Ligar outro leitor de CD” na página 6). Os comandos de ambos os leitores funcionam, mesmo que ligue um segundo leitor de CD ao leitor principal. Quando carregar no botão PLAY de qualquer um dos leitores, o leitor que está em movimento pára e o outro leitor começa a funcionar.

Depois de ligar ambos os leitores, verifique se a indicação “2nd DETECTED” aparece no visor deste leitor.

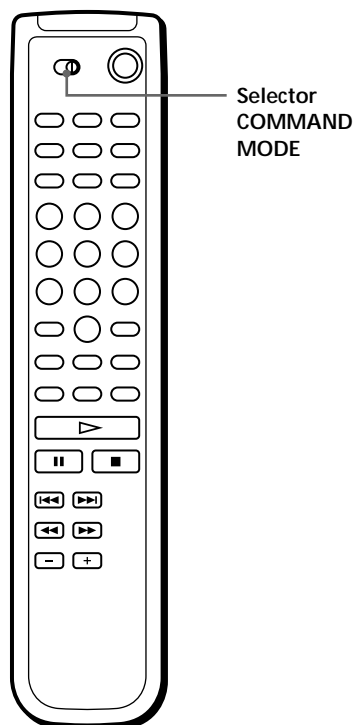
Dependendo do leitor, pode não ser possível utilizar todas as funções do segundo leitor de CD.

Os comandos indicados na figura abaixo permanecem activos enquanto o botão MEGA CONTROL estiver aceso.

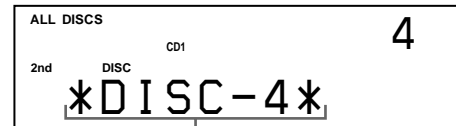
Botões do modo de reprodução
(CONTINUE/SHUFFLE/
PROGRAM/REPEAT)



MEGA CONTROL ▶ || ■



- 1 Carregue em MEGA CONTROL neste leitor. O botão MEGA CONTROL e a indicação “2nd” acendem-se no visor. O visor mostra o número do disco actual ou a identificação do disco do segundo leitor.



Número ou identificação do disco actual

- 2 Seleccione o modo de reprodução desejado. Para programar faixas, utilize os comandos do segundo leitor.
- 3 Carregue em ▷ neste leitor para iniciar a reprodução. Enquanto o botão MEGA CONTROL estiver aceso, pode comandar o segundo leitor com os controlos deste leitor.

Para voltar a comandar o leitor principal

Carregue em MEGA CONTROL. O botão MEGA CONTROL apaga-se e pode comandar o leitor principal.

Para comandar directamente o segundo leitor, utilizando o telecomando fornecido

Regule CD 1/2/3 no telecomando para CD 3 que está na mesma posição que o selector COMMAND MODE do painel posterior do segundo leitor.

Carregar as identificações dos discos do segundo leitor de CD

Se o segundo leitor de CD tiver a função Disc Memo (consulte a página 24), pode carregar a identificação dos discos do segundo leitor para a memória deste leitor e vê-la neste leitor.

- 1 Carregue em MENU/NO.
- 2 Rode o botão JOG até a indicação "LOAD 2ndMEMO?" piscar no visor.



- 3 Carregue no botão JOG. Este leitor começa o carregamento. (O carregamento demora cerca de um minuto.)

Nota

Se a identificação de cada disco do segundo leitor de CD tiver mais de 13 caracteres, só são carregados os primeiros 13 caracteres dessa identificação.

Identificar os discos do segundo leitor de CD

Pode dar um nome aos discos do segundo leitor de CD ou alterar as identificações carregadas a partir do segundo leitor de CD.

- 1 Carregue em MEGA CONTROL. O botão MEGA CONTROL acende-se.
- 2 Rode o botão JOG para seleccionar o disco a que pretende atribuir uma identificação. Se a ranhura do disco que seleccionou não contiver nenhum disco, aparece a indicação "NO DISC" no visor e não pode atribuir uma identificação.
- 3 Carregue em MENU/NO. A indicação "MEMO IN ?" aparece.
- 4 Empurre o botão JOG.
- 5 Introduza a nova identificação, seguindo o procedimento descrito em "Identificar discos" na página 24.

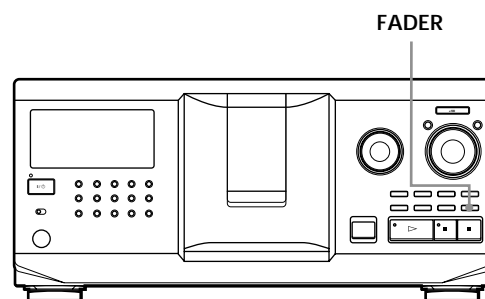
Nota

As novas identificações dos discos são guardadas na memória deste leitor, pelo que não pode consultá-las no segundo leitor de CD.

Aparecimento/ desaparecimento gradual do som (Fading)

Pode efectuar o aparecimento (Fading In) ou desaparecimento (Fading Out) gradual do som para evitar que as faixas comecem ou acabem abruptamente.

Não pode activar esta função se utilizar o conector DIGITAL OUT (OPTICAL).



Para	Carregue em FADER
Iniciar a reprodução com o aparecimento gradual do som	Durante a pausa. A indicação "FADE" aparece no visor e a indicação pisca. O som da reprodução aparece gradualmente.
Terminar a reprodução com o desaparecimento gradual do som	Para iniciar o "fade out". A indicação "FADE" aparece no visor e a indicação pisca. O som da reprodução desaparece gradualmente e o leitor pára.

Nota

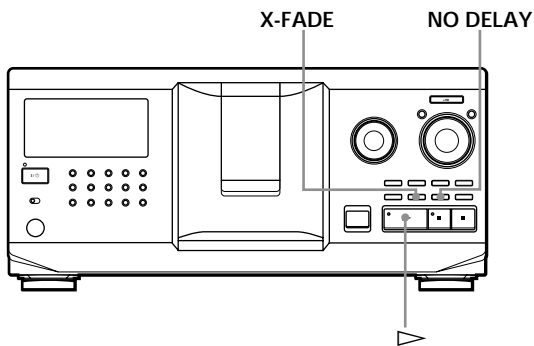
O aparecimento/desaparecimento gradual leva cerca de 5 segundos.

Reproduzir alternadamente (Reprodução No-Delay/X-Fade)

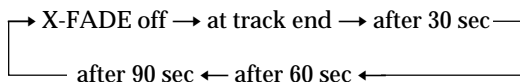
Se ligar o segundo leitor, pode reproduzir, alternadamente, as faixas deste leitor e as do segundo leitor em qualquer modo de reprodução (consulte “Ligar outro leitor de CD” na página 6).

Selecione um dos seguintes métodos de reprodução:

- **Reprodução No-Delay:** o leitor que está a ser utilizado muda em cada faixa. Sempre que um leitor muda para o outro, este último inicia a reprodução imediatamente a seguir ao primeiro a ter terminado, sem haver cortes de som. O outro leitor salta a parte inicial da fita e começa a reproduzir a partir do momento em que o som aparece.
- **Reprodução X-Fade:** o leitor que está a ser utilizado muda em cada faixa ou no intervalo especificado. Pode seleccionar um intervalo de 30, 60 ou 90 segundos. Sempre que o leitor em utilização muda para o outro leitor, o som de ambos é misturado. O leitor actual termina a reprodução com a diminuição progressiva do som enquanto o outro leitor inicia a reprodução com o aumento progressivo do som.



- 1 Selecione o modo de reprodução pretendido em cada um dos leitores.
- 2 Se seleccionar a reprodução No-Delay
Carregue em NO DELAY.
A indicação “NO DELAY” aparece no visor.
Se seleccionar a reprodução X-Fade
Carregue em X-FADE.
A indicação “X-FADE” aparece no visor.
Sempre que carregar em X-FADE, surge a seguinte indicação:



Para mudar de leitor sempre que tiver terminado uma faixa, selecione “at track end.”
Para que o leitor actual mude no intervalo especificado, carregue várias vezes em X-FADE até o intervalo desejado aparecer no visor.

- 3 Carregue em \triangleright para iniciar a reprodução.
O botão MEGA CONTROL acende durante a selecção da faixa a reproduzir no segundo leitor.

Para cancelar a reprodução No-Delay/X-Fade

Carregue várias vezes no botão respectivo até a indicação “NO DELAY” ou “X-FADE” desaparecer do visor. O leitor actual continua a reproduzir.

Pode mudar de método (No-Delay ou X-Fade) durante a reprodução

Carregue na botão correspondente (NO DELAY ou X-FADE), seguindo o procedimento descrito no passo 2.

Pode iniciar X-Fade em qualquer ponto da faixa

Carregue em FADER durante a reprodução X-Fade. Mesmo que tenha programado o modo X-Fade e iniciado a reprodução X-Fade, pode iniciar o X-Fade manualmente em qualquer ponto. Não pode efectuar esta operação durante a mistura do som de ambos os leitores.

Notas

- Se iniciar a reprodução com o botão MEGA CONTROL aceso, esta começa no segundo leitor.
- Se um dos leitores terminar de reproduzir todos os discos/faixas antes do outro, a reprodução é interrompida.
- Não utilize os comandos do segundo leitor durante a reprodução No-Delay/X-Fade Play. Estes comandos podem não funcionar correctamente.

Comandar o leitor através de outro aparelho

Se ligar o leitor a um deck de MD da Sony compatível com a função Mega Control ou comandar um deck de MD da Sony, utilizando um programa informático, por exemplo, o “MD Editor,” tem de programar o leitor da forma descrita abaixo:

- 1 Carregue em MENU/NO.
- 2 Rode o botão JOG até a indicação “CONTROL A1 ?” aparecer no visor.
- 3 Carregue em YES.

Para voltar à programação normal

Depois de executar os passos 1 e 2 e aparecer a indicação “CONTROL A1 II?”, carregue em YES.

Notas

- Só pode executar correctamente a operação descrita acima quando executar a função Disc 1 a Disc 200.
- Não pode comandar correctamente este leitor a partir de outro leitor que não tenha a tomada CONTROL A1 II. Se for esse o caso, comande o outro leitor a partir deste leitor.

O que pode fazer com os ficheiros personalizados

O leitor pode memorizar três tipos de informações a que se chama “Ficheiros personalizados” para cada disco. Depois de ter memorizado ficheiros personalizados para um disco, sempre que seleccionar o disco, o leitor chama automaticamente as informações memorizadas. Se não utilizar o leitor durante cerca de um mês, os ficheiros personalizados são apagados .

Pode memorizar as informações indicadas abaixo:

Quando utilizar	Pode
A identificação dos discos (página 24)	Identificar os discos utilizando no máximo 13 caracteres
O banco de eliminação (página 28)	Apagar as faixas que não quer e memorizar apenas as faixas desejadas
O ficheiro de grupo (página 28)	Agrupar discos em oito grupos, para os localizar facilmente

Onde estão guardados os ficheiros personalizados?

Os ficheiros personalizados não estão guardados no disco mas na memória do leitor. Por isso, pode utilizá-los quando reproduzir o disco noutros leitores.

Se substituir os discos que arquivou nos ficheiros personalizados

As informações do ficheiro personalizado que memorizou permanecem em memória, pois as informações de cada ficheiro personalizado são atribuídas a cada uma das ranhuras. Apague todos os ficheiros personalizados (identificação, banco de eliminação e ficheiro de grupo) do disco antigo e, depois, arquive as novas informações nos ficheiros personalizados.

Apagar todos os ficheiros personalizados de todos os discos

Desligue o leitor. Carregando sem soltar em CLEAR, carregue em I/⏻ para ligar o leitor. A indicação “ALL ERASE” aparece no visor e todos os ficheiros personalizados são apagados.

Identificar discos (Identificação de discos)

Pode identificar os discos, utilizando no máximo 13 caracteres e fazer com que o leitor mostre a identificação do disco sempre que seleccionar o disco. A identificação pode ser composta pelo que quiser, por exemplo, pelo título, nome do músico, a categoria ou a data de compra.



Quando seleccionar um disco com CD TEXT

O título do disco é automaticamente guardado como identificação do disco.

Se o título do disco tiver mais de 13 caracteres, só são guardados os primeiros 13 caracteres (consulte a página 13).

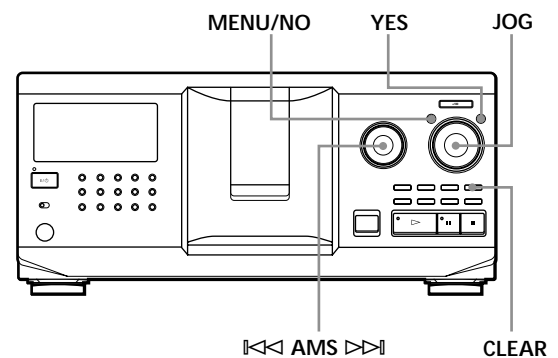
Quando substituir um disco por um disco com CD TEXT, o título do disco com CD TEXT também é guardado automaticamente.

Não pode alterar a identificação de um disco com CD TEXT.



Pode identificar discos com a tampa da frente aberta

Identificar os discos no leitor

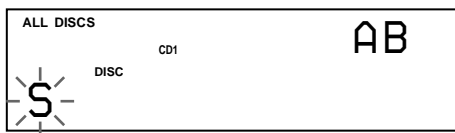


- 1 Rode o botão JOG até aparecer no visor o número do disco a que pretende atribuir uma identificação. Quando identificar um disco com a porta da frente fechada, o número do disco que se encontra na posição de reprodução aparece. Quando identificar um disco com a porta da frente aberta, o número do disco que se encontra na posição de carregamento aparece.
- 2 Carregue em MENU/NO. A indicação “MEMO IN ?” pisca.
- 3 Carregue no botão JOG. Aparece o cursor intermitente (_).

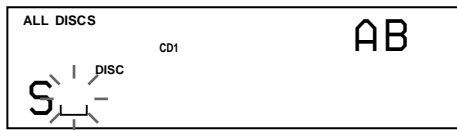
- 4** Rode o botão JOG até o carácter desejado aparecer no visor.

O cursor desaparece e o primeiro espaço para a identificação do disco pisca no visor. À medida que for rodando o anel JOG no sentido dos ponteiros do relógio, os caracteres aparecem pela ordem apresentada abaixo. Para recuar, rode o botão JOG no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.

(espaço) A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T
U V W X Y Z a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u v
w x y z 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 ! " # \$ % & ' () * + , - . / : ;
< = > ? @ _



- 5** Carregue no botão JOG para seleccionar o carácter. O carácter seleccionado fica iluminado e o cursor intermitente aparece, indicando o espaço para a introdução seguinte.



Para fazer uma correcção
Carregue em CLEAR e introduza os caracteres correctos.

- 6** Repita os passos 4 e 5 para introduzir mais caracteres.
- 7** Carregue em YES para memorizar a identificação do disco. O visor mostra a identificação do disco.



Repita os passos 1 a 7 para atribuir identificações a outros discos.

☀ Para mudar rapidamente o tipo de carácter durante a introdução

Carregue em TIME/TEXT no passo 4 acima. O carácter onde se encontra o cursor muda para o primeiro carácter de cada um dos tipos.

Sempre que carregar em TIME/TEXT, o tipo de carácter muda da maneira seguinte:

→ A → a → 0 → ! → (espaço)

Alterar a identificação dos discos

- 1** Execute os passos 1 a 3 de “Identificar os discos no leitor” na página 24 para seleccionar as identificações que pretende alterar.
- 2** Rode o botão ◀◀ AMS ▶▶ para mover o cursor para a posição que pretende alterar. Quando o cursor se posicionar sobre um carácter, este pisca mas quando o cursor estiver posicionado num espaço em branco, aparece o cursor () no visor.

Para alterar os caracteres

Rode o botão JOG até o carácter desejado aparecer no visor.

Para adicionar caracteres

Carregue no botão JOG. Quando o novo espaço em branco aparecer junto do carácter seleccionado, rode o botão JOG até o carácter desejado aparecer no visor.

Para apagar caracteres

Carregue em CLEAR. O carácter seleccionado desaparece.

Para apagar todos os caracteres da identificação actual

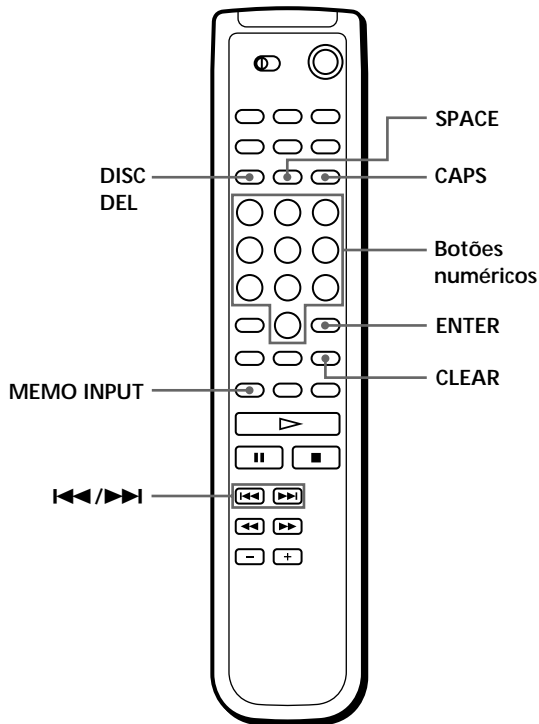
Carregue sem soltar em CLEAR durante alguns segundos. Todos os caracteres introduzidos para a identificação do disco actual são apagados.


- 3** Repita o passo 2 para alterar mais caracteres.
- 4** Carregue em YES para memorizar a identificação do disco.

Apagar a Identificação do disco

- 1** Execute os passos 1 a 3 de “Identificar os discos no leitor” na página 24 para seleccionar as identificações que pretende apagar.
- 2** Carregue sem soltar em CLEAR durante alguns segundos.
- 3** Carregue em YES. A identificação do disco desaparece.

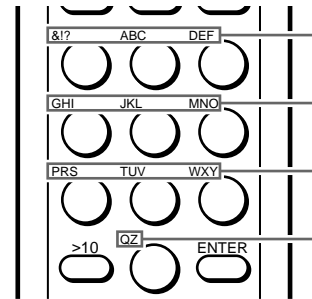
Identificar discos utilizando o telecomando



- 1 Carregue em DISC.
- 2 Carregue no botão com o número correspondente ao disco a que pretende atribuir uma identificação e, depois, carregue em ENTER.
- 3 Carregue em MEMO INPUT. Aparece o cursor intermitente ().
- 4 Carregue em CAPS para localizar o tipo de letra desejado. Sempre que carregar no botão, o tipo de letra alterna ciclicamente entre maiúsculas (AB), minúsculas (ab) e números (12). Para seleccionar um símbolo, tem de seleccionar maiúsculas ou minúsculas. O tipo de letra seleccionado aparece na parte superior direita do visor.

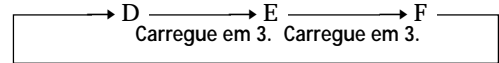
- 5 Para introduzir uma letra, carregue no botão com o número correspondente à letra desejada (indicada junto de cada botão numérico). O cursor desaparece e o primeiro espaço para a identificação do disco pisca no visor. Sempre que carregar no botão, a letra muda alternadamente entre as letras indicadas junto do botão.

Para introduzir símbolos, carregue no botão 1 várias vezes até o símbolo desejado aparecer no visor.



Caracteres atribuídos a cada botão numérico

Exemplo: Para seleccionar a letra E
Carregue no botão 3 duas vezes.



Carregue em 3.

Para introduzir um espaço, carregue em SPACE uma vez.

Carregue em CAPS e seleccione o número desejado.

- 6 Carregue em ENTER para seleccionar o carácter. O carácter seleccionado fica iluminado e o cursor intermitente aparece, indicando o espaço para a introdução seguinte. Também pode ir para o espaço seguinte carregando noutros botões numéricos.
- 7 Repita os passos 4 a 6 para introduzir mais caracteres.
- 8 Carregue em MEMO INPUT para memorizar a identificação do disco. A identificação do disco acende-se no visor.



Repita os passos 1 a 8 para atribuir identificações a outros discos.

 Se se enganar na introdução dos caracteres

Para corrigir o carácter

- 1 Carregue em **◀◀** ou **▶▶** até o cursor se mover para junto do carácter errado.




- 2 Introduza o carácter correcto.



Para introduzir um carácter entre os caracteres introduzidos

- 1 Carregue em **◀◀** ou **▶▶** até o cursor se mover para junto do ponto onde quer fazer a inserção e introduza um espaço em branco.
- 2 Mova o cursor até o espaço em branco que acabou de introduzir e introduza um carácter.

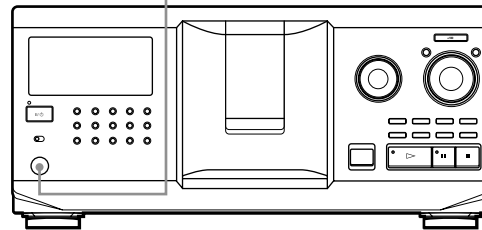
 Pode identificar os discos do segundo leitor de CD
Consulte "Identificar os discos do segundo leitor de CD" na página 22.

Guardar as informações dos ficheiros personalizados utilizando o teclado

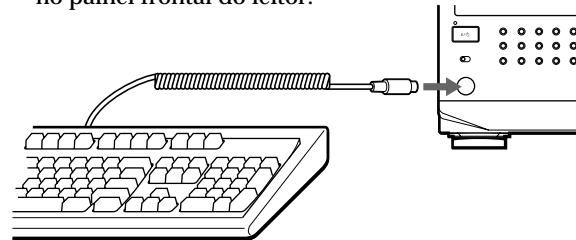
Pode guardar a identificação dos títulos de um disco sequencialmente, utilizando um teclado* para PC compatível com IBM (não fornecido).

* O consumo de energia tem de ser de 120 mA ou inferior.


Tomada para teclado



- 1 Ligue um teclado à tomada para teclado existente no painel frontal do leitor.



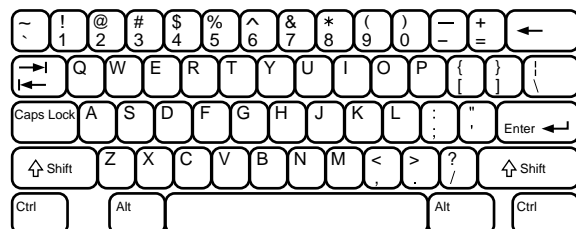
- 2 Depois de seleccionar o disco desejado, carregue na tecla Enter.
- 3 Introduza os caracteres desejados e, depois, carregue na tecla Enter para guardar as informações.

 Pode apagar todos os caracteres do item seleccionado

Carregando sem soltar a tecla Shift, carregue na tecla Delete.

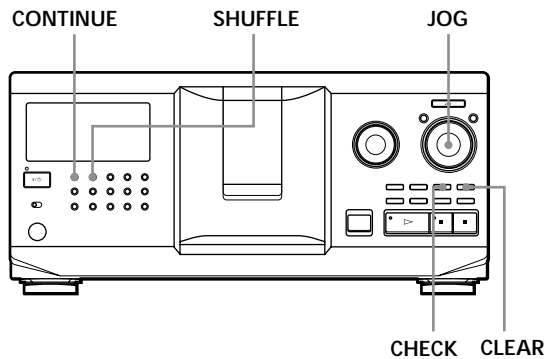
Notas

- Se as teclas do cursor não funcionarem correctamente e não conseguir executar a operação com o teclado, desligue-o, volte a ligá-lo ao leitor e tente de novo.
- Se o teclado não for do modelo americano, pode ter de introduzir os caracteres de forma diferente.
O teclado americano é apresentado abaixo.

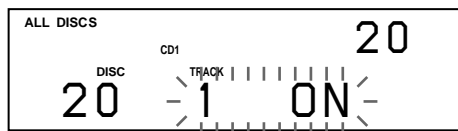


Guardar faixas específicas (Banco de eliminação)

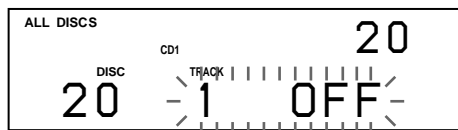
Pode eliminar as faixas que não quer e memorizar apenas as faixas desejadas. Se seleccionar um disco que contenha um banco de eliminação, o leitor só reproduz as faixas restantes.



- 1 Carregue em CONTINUE ou SHUFFLE antes de iniciar a reprodução.
- 2 Rode o botão JOG para seleccionar o disco.
- 3 Carregue em CHECK várias vezes até a faixa que pretende apagar aparecer no visor.



- 4 Carregue em CLEAR. As indicações "DELETE FILE" e "OFF" aparecem no visor.



Se quiser recuperar a faixa, carregue de novo em CLEAR.

- 5 Repita os passos 3 e 4 para apagar mais caracteres.

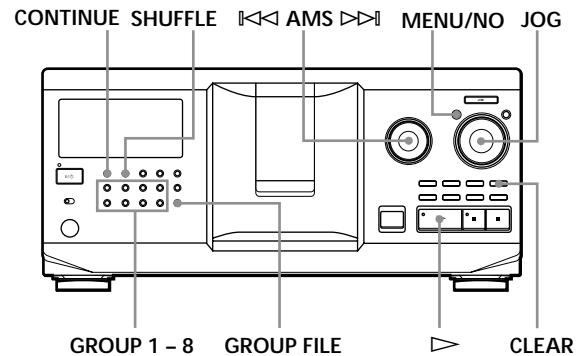
Pode recuperar todas as faixas que apagou. Carregue sem soltar em CLEAR até a indicação "ALL ON" aparecer no visor.

Nota

As faixas que apagou são ignoradas mesmo nos modos de reprodução de programa e aleatória (se tiver programado como um só passo todo o disco que contém um banco de eliminação).

Agrupar discos (Ficheiro de grupo)

Pode pensar que o facto de ter muitos discos torna mais difícil localizar o disco pretendido. Este leitor tem uma função que lhe permite classificar os discos em oito grupos. Um disco só pode ser colocado num grupo. Depois de classificar os discos, pode ouvir os discos de um grupo no modo de reprodução contínua, aleatória ou repetitiva (Reprodução de grupo).



Atribuir discos a grupos

- 1 Carregue em CONTINUE ou SHUFFLE antes de iniciar a reprodução.
- 2 Rode o botão JOG para seleccionar o disco que pretende atribuir a um grupo.
- 3 Carregue em GROUP FILE. A indicação "Select G1 - G8" aparece no visor.
- 4 Carregue no botão de GROUP 1 - 8 a que pretende atribuir o disco. A indicação "GROUP FILE" e o número do grupo aparecem no visor e o disco é atribuído a esse grupo.

Apagar os discos de um grupo

- Para apagar um disco de um grupo
 - 1 Rode o botão JOG até aparecer no visor o número do disco que pretende apagar do grupo.
 - 2 Carregue em GROUP FILE. A indicação "Select G1 - G8" aparece no visor.
 - 3 Carregue em CLEAR. A indicação "GROUP ERASE" aparece no visor.
- Para apagar todos os discos de um grupo, carregue em CLEAR e, ao mesmo tempo, no botão de GROUP 1 - 8 que pretende apagar.

Identificar grupos (Identificação de grupo)

Pode identificar o número do grupo programado como quiser, por exemplo, como uma categoria, utilizando no máximo 13 caracteres.

Não pode guardar a identificação do grupo se não tiver atribuído nenhum disco ao grupo.

- 1 Carregue em MENU/NO. "MEMO IN ?" pisca.
- 2 Rode o botão JOG até aparecer no visor o número do grupo que pretende identificar e empurre o botão JOG.
Aparece o cursor intermitente (_).
- 3 Rode o botão JOG até o carácter desejado aparecer no visor.
O cursor desaparece e o primeiro espaço para a identificação do grupo aparece a piscar.
À medida que for rodando o botão JOG no sentido dos ponteiros do relógio, os caracteres aparecem pela ordem apresentada abaixo. Para recuar, rode o botão JOG no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.

(espaço) A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T
U V W X Y Z a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u v
w x y z 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 ! " # \$ % & ' () * + , - . / : ;
< = > ? @ _

- 4 Carregue no botão JOG para seleccionar o carácter. O carácter seleccionado fica iluminado e o cursor intermitente aparece, indicando o espaço para a introdução seguinte.

Para fazer uma correcção
Carregue em CLEAR e introduza os caracteres correctos.

- 5 Repita os passos 3 e 4 para introduzir mais caracteres.
Consulte também "Identificar discos no leitor" na página 24 para obter mais informações.
- 6 Carregue em YES para memorizar a identificação do grupo.

Alterar a identificação dos grupos

- 1 Execute os passos 1 e 2 de "Identificar discos" para seleccionar a identificação do grupo que pretende alterar.

- 2 Rode o botão ◀◀ AMS ▶▶ para mover o cursor para a posição que pretende mudar.
Quando o cursor se posicionar sobre um carácter, este pisca mas quando o cursor estiver posicionado num espaço em branco, aparece o cursor (_) no visor.

Para alterar os caracteres
Rode o botão JOG até o carácter desejado aparecer no visor.

Para adicionar caracteres
Carregue no botão JOG. Quando o novo espaço em branco aparecer junto do carácter seleccionado, rode o botão JOG até o carácter desejado aparecer no visor.

Para apagar caracteres
Carregue em CLEAR. O carácter seleccionado desaparece.

- 3 Repita o passo 2 para alterar mais caracteres.
- 4 Carregue em YES para memorizar a identificação do grupo.

Apagar a identificação do grupo

- 1 Execute os passos 1 e 2 de "Identificar grupos", nesta página, para seleccionar a identificação do grupo que pretende apagar.
- 2 Carregue sem soltar em CLEAR durante alguns segundos.
- 3 Carregue em YES.
A identificação do grupo desaparece.

Reproduzir os discos de um grupo no leitor (reprodução de grupo)

Pode ouvir os discos de um grupo no modo de reprodução contínua ou aleatória.

- 1 Selecciono o modo de reprodução desejado antes de iniciar a reprodução.

Quando seleccionar	O leitor reproduz
A reprodução contínua ALL DISCS	Consecutivamente todas as faixas de todos os discos de um grupo
A reprodução contínua 1 DISC	Consecutivamente todas as faixas do disco especificado do grupo
A reprodução aleatória ALL DISCS	Por ordem aleatória todas as faixas de todos os discos de um grupo
A reprodução aleatória 1 DISC	Por ordem aleatória todas as faixas do disco especificado de um grupo

(Continua)

Guardar as informações sobre os CDs (Ficheiros personalizados)

- 2 Carregue num botão de GROUP 1 – 8 para seleccionar o grupo e carregue em ▷.
- A reprodução de grupo começa no disco com o número mais alto e que se encontrar mais perto da posição de reprodução. Se colocar o disco que se encontrar na posição de reprodução no grupo seleccionado, a reprodução começa nesse disco.

Para cancelar a reprodução do grupo

Carregue no botão de GROUP 1 – 8 que seleccionou.
A indicação “GROUP OFF” aparece no visor.

☀ Pode iniciar a reprodução do grupo com o telecomando 

- 1 Antes de iniciar a reprodução, carregue em GROUP.
 - 2 Carregue no botão com o número correspondente ao grupo que pretende reproduzir e, depois, carregue em ENTER.
 - 3 Carregue em ▷.
- Para cancelar a reprodução de grupo, carregue em GROUP.

☀ Pode especificar o disco que pretende reproduzir quando iniciar a reprodução de grupo

Depois de seleccionar o grupo, rode o botão JOG para seleccionar o disco e, depois, empurre o botão JOG ou carregue em ▷.

Quando utilizar o telecomando, carregue várias vezes em DISC SKIP até aparecer no visor o número do disco pretendido e, depois, carregue em ENTER.

Nota

Se a indicação “NO ENTRY” aparecer no visor, isso significa que não existe nenhum disco no grupo seleccionado.

Localizar um disco dentro de um grupo fazendo o varrimento das identificações

Pode localizar rapidamente o disco que pretende reproduzir dentro de um grupo específico, fazendo o varrimento das identificações no visor e, em seguida, iniciar a reprodução do grupo.

Não pode utilizar esta função nos modos de reprodução aleatória ALL DISCS e de programa.

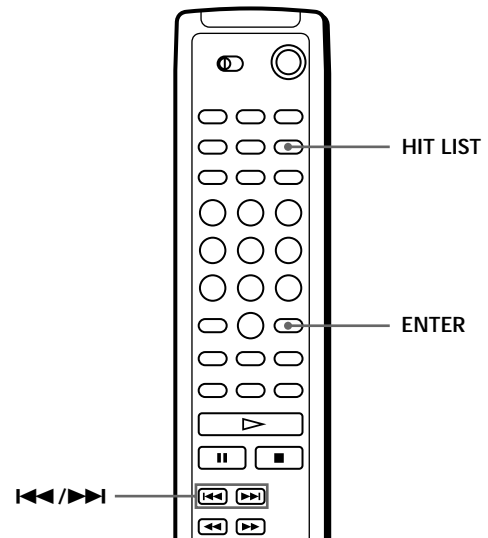
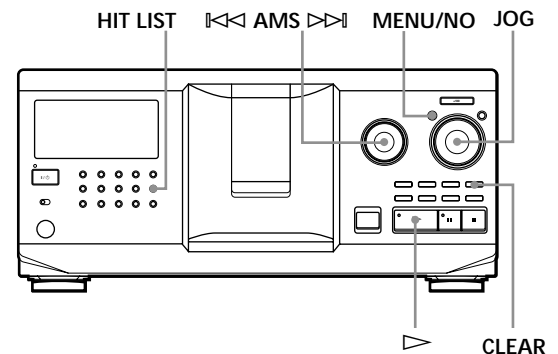
- 1 Carregue primeiro em GROUP e, depois, no botão com o número correspondente ao grupo pretendido.
- 2 Carregue em ENTER.
O nome do grupo aparece no visor.
- 3 Carregue em MEMO SCAN.
A indicação “MEMO SCAN” aparece no visor.
As identificações dos discos do grupo seleccionado passam no visor.

- 4 Carregue em ENTER ou em ▷ quando aparecer a identificação do disco desejado.
A reprodução do grupo começa no disco seleccionado.

☀ Pode saltar para a identificação anterior ou seguinte durante a pesquisa
Rode o botão ◀◀ AMS ▶▶.

Guardar as suas faixas preferidas (Lista de músicas)

Pode guardar as faixas que ouve com maior frequência e seleccioná-las, verificando os números de faixa ou os títulos (consulte a página 31) na lista de músicas.
Pode colocar 32 faixas numa lista de músicas.



Colocar as faixas na lista de músicas

Carregue em HIT LIST e reproduza a sua faixa preferida.

As indicações “HIT” e “List in” aparecem no visor.

Notas

- Quando introduzir a faixa 33 na lista de músicas, substitui a faixa 32.
- Não pode guardar as faixas de um segundo leitor de CD.

Reproduzir as faixas da lista de músicas

- 1 Carregue em HIT LIST antes de iniciar a reprodução.
O botão HIT LIST acende-se e a indicação "HIT LIST" aparece no visor.
- 2 Rode o botão JOG ou ◀◀ AMS ▶▶ até a faixa desejada aparecer no visor do painel frontal.
- 3 Empurre o botão JOG ou carregue em ▶ para iniciar a reprodução.
Se utilizar o telecomando, carregue em ENTER.



A lista de músicas mantém-se até ser apagada
A lista de músicas que criou permanece em memória, mesmo que mude os discos. Por isso, o leitor substitui as novas faixas na lista de músicas.

Nota

A faixa que seleccionou no passo 2 aparece indicada como a primeira faixa na lista de músicas, não sendo possível mudar a ordem das faixas na lista de músicas.

Apagar as faixas na lista de músicas

- 1 Execute os passos 1 e 2 de "Reproduzir as faixas da lista de músicas", nesta página.
- 2 Carregue em CLEAR.
A faixa seleccionada é apagada da lista de músicas.

Apagar todas as faixas da lista de músicas

Quando o botão HIT LIST se acender, carregue sem soltar em CLEAR com o leitor parado até a indicação "CLEAR" aparecer.

Identificar as faixas da lista de músicas (Hit Title)

Pode identificar as faixas da lista de músicas de uma das duas maneiras seguintes.

Identificar as faixas no modo de reprodução

- 1 Carregue em MENU/NO e reproduza uma faixa da lista de músicas.
A indicação "HIT MEMO ?" aparece no visor.
- 2 Carregue no botão JOG.
O cursor intermitente (_) aparece no visor.

- 3 Rode o botão JOG até o carácter desejado aparecer no visor.
O carácter seleccionado para o título pisca.
À medida que for rodando o botão JOG no sentido dos ponteiros do relógio, os caracteres aparecem pela ordem apresentada abaixo. Para recuar, rode o botão JOG no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.

(espaço) A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T
U V W X Y Z a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u v
w x y z 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 ! " # \$ % & ' () * + , - . / : ;
< = > ? @ _

- 4 Carregue no botão JOG para seleccionar o carácter.
O carácter seleccionado fica iluminado e o cursor intermitente aparece, indicando o espaço para a introdução seguinte.

Para fazer uma correcção

Carregue em CLEAR e introduza os caracteres correctos.

- 5 Repita os passos 3 e 4 para introduzir mais caracteres.
Consulte também "Identificar os discos no leitor" na página 24 para obter mais informações.
- 6 Carregue em YES para memorizar a identificação do título.

Identificar as faixas com o leitor parado

- 1 Com o botão HIT LIST aceso, seleccione a faixa que pretende atribuir, rodando o botão JOG ou ◀◀ AMS ▶▶.
- 2 Carregue em MENU/NO.
O cursor intermitente (_) aparece no visor.
- 3 Execute os passos 3 a 6 de "Identificar as faixas no modo de reprodução" para introduzir os caracteres.



Pode guardar os títulos das faixas dos discos com CD TEXT na lista de músicas

Os títulos das faixas dos discos com CD TEXT são guardados automaticamente como Hit Title quando colocar a faixa na lista de músicas.

Precauções

Segurança

- Cuidado — A utilização de instrumentos ópticos com este produto aumenta o perigo de lesões oculares.
- Se deixar cair um objecto sólido ou um líquido para dentro do aparelho, desligue o leitor e mande-o verificar por pessoal qualificado antes de voltar a utilizá-lo.
- Mesmo quando o interruptor de alimentação estiver desligado, o aparelho não estará desligado da rede CA enquanto estiver ligado à tomada de parede.

Fontes de alimentação

- Antes de pôr o leitor a funcionar, verifique se a tensão de funcionamento do leitor é idêntica à tensão da rede eléctrica local. A tensão de funcionamento está indicada na placa de identificação localizada na parte posterior do aparelho.
- Mesmo que tenha desligado o leitor, este só fica desligado da fonte de alimentação CA (rede de corrente eléctrica) depois de o desligar da tomada de parede.
- Se não tencionar utilizar o leitor durante um longo período de tempo, desligue-o da tomada de parede. Para desligar o cabo de alimentação de corrente CA (cabo de ligação à rede de corrente eléctrica), puxe pela ficha; nunca puxe pelo cabo.
- O cabo de alimentação de corrente CA só deve ser substituído numa loja com pessoal qualificado para o fazer.

Instalação

- Instale o leitor num local com ventilação adequada para impedir o sobreaquecimento.
- Não instale o leitor sobre uma superfície instável como, por exemplo, um tapete que possa tapar os orifícios de ventilação localizados na base do aparelho.
- Não instale o leitor perto de fontes de calor ou num local exposto à incidência directa dos raios solares, com muito pó ou sujeito a choques mecânicos.

Funcionamento

- Se transportar o leitor directamente de um local frio para um local quente ou se o colocar numa sala demasiado húmida, a humidade pode condensar-se nas lentes localizadas no interior do leitor. Se isto ocorrer, o leitor pode não funcionar bem. Se isso acontecer, deixe o leitor ligado cerca de uma hora até a humidade se evaporar.

Regulação do volume

- Não aumente o volume de som quando estiver a ouvir uma parte com um som muito baixo ou sem sinais de áudio. Se o fizer, quando reproduzir uma parte com um nível de pico alto, pode danificar os altifalantes.

Limpeza

- Limpe a caixa, o painel e os comandos com um pano levemente humedecido numa solução de detergente suave. Não utilize nenhum tipo de esfregões ou pó de limpeza abrasivos nem dissolventes como álcool ou benzina.

Transporte

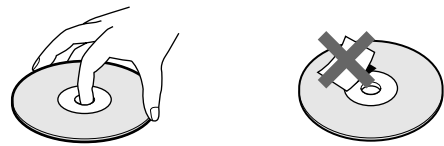
- Antes de transportar o leitor, abra a tampa frontal, retire todos os discos do leitor e desligue-o.

Se tiver dúvidas ou problemas relacionados com o leitor, consulte o agente da Sony da sua zona.

Notas sobre os CD

Manuseamento de CDs

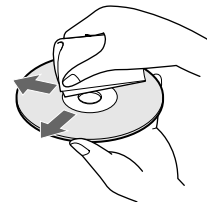
- Para manter o disco limpo, pegue-lhe com cuidado.
- Não cole papéis nem fita adesiva no disco.



- Não exponha o disco à incidência directa dos raios solares, nem o deixe junto de fontes de calor como, por exemplo, condutas de ar quente, num automóvel estacionado ao sol onde a temperatura interior pode aumentar consideravelmente, pois pode danificar o leitor.
- Depois de retirar o disco da ranhura, guarde-o na caixa respectiva.

Limpeza

- Antes de reproduzir o disco, limpe-o com um pano de limpeza. Limpe o disco de dentro para fora.



- Não utilize solventes como benzina, diluente, produtos de limpeza à venda no mercado ou sprays anti-electricidade estática próprios para LPs de vinil.

Nota sobre a reprodução de um CD-R/CD-RW

- Pode não conseguir reproduzir os discos gravados nas unidades de CD-R/CD-RW devido às características das unidades, à má qualidade da gravação ou por estarem sujeitos ou riscados. Para além disso, não pode reproduzir discos que não tenham sido finalizados depois de terminada a gravação.

Resolução de problemas

Se ocorrer algum dos problemas descritos abaixo durante a utilização do leitor, utilize este guia de resolução de problemas para tentar solucioná-los. Se não o conseguir, consulte o agente Sony mais próximo.


Não se ouve o som.

- ➔ Verifique se o leitor está bem ligado.
- ➔ Certifique-se de que o amplificador está a funcionar correctamente.

O CD não se ouve.

- ➔ Não existe nenhum CD na ranhura (a indicação “-NO DISC-”).
Coloque um CD.
- ➔ Introduza o CD com o lado com etiqueta virado para a direita.
- ➔ Limpe o CD (consulte a página 32).
- ➔ A humidade condensou-se dentro do leitor.
Abra a tampa da frente e deixe o leitor ligado durante cerca de uma hora (consulte a página 32).

O telecomando não funciona.

- ➔ Retire todos os obstáculos do caminho do telecomando e do leitor.
- ➔ Aponte o telecomando para o sensor remoto  do leitor.
- ➔ Substitua todas as pilhas do telecomando, se estiverem gastas.
- ➔ Coloque o interruptor CD 1/2/3 do telecomando na posição do selector COMMAND MODE indicada no visor do painel frontal (consulte a página 5).

O leitor não está a funcionar bem.

- ➔ Os chips do micro-computador podem estar a funcionar mal. Desligue o cabo de alimentação de CA e volte a ligá-lo a uma tomada de parede para reinicializar o leitor.

Características técnicas

Leitor de discos compactos

Laser	Laser semiconductor ($\lambda = 780 \text{ nm}$) Duração da emissão: contínua
Saída laser	Máx 44,6 μW * * Esta saída é o valor medido a uma distância de 200 mm da superfície da lente da objectiva no bloco óptico com uma abertura de 7 mm.
Resposta em frequência	20 Hz a 20 kHz $\pm 0,5 \text{ dB}$
Relação sinal/ruído	Superior a 107 dB
Gama dinâmica	Superior a 86 dB
Distorção harmónica	Inferior a 0,009 %
Separação de canais	Superior a 100 dB

Saídas

	Tipo de tomada	Potência máxima de saída	Impedância de carga
ANALOG OUT	Tomadas RCA	2 V (a 50 kilohms)	Superior a 10 kilohms
DIGITAL OUT (OPTICAL)	Conector de saída óptica	-18 dBm	Comprimento de onda: 660 nm

Generalidades

Requisitos de corrente	230 V AC, 50/60 Hz
Consumo de energia	13 W
Dimensões (aprox.) (l/a/p)	430 \times 189 \times 493 mm incl. peças salientes
Peso (aprox.)	8,5 kg

Acessórios fornecidos

Consulte a página 4.

Design e características técnicas sujeitos a alteração sem aviso prévio.

Índice remissivo

A

- Agrupar discos 28
- Alterar
 - Identificação do disco 25
 - Identificação do grupo 29
- AMS 16
- Apagar
 - Banco de eliminação 28
 - Ficheiros personalizados 24
 - Identificação do disco 25
 - Identificação do grupo 29
 - Lista de músicas 31
 - programas 20

B

- Banco de eliminação 28
- Botão JOG 7

C

- Carrocel 7
- CD TEXT 12
- CONTROL A1 II 5

D

- Desembalar o aparelho 4

E

- Especificar o próximo disco a reproduzir 15

F, G, H

- Fading 22
- Ficheiros personalizados
 - Banco de eliminação 28
 - Ficheiro de grupo 28
 - Identificação do disco 24
 - Lista de músicas 30
 - o que pode fazer com 24

I, J, K

- Identificar um disco 24
- Identificação do disco 24
- Introduzir um CD 7

L

- Ligar outro leitor de CD 6
- Ligações
 - descrição geral 4
- Lista de músicas 30
- Localizar
 - controlando 16
 - directamente 16
 - discos 14
 - um ponto específico 16
 - uma faixa específica 16
 - utilizando o AMS 16

M, N, O

- Manuseamento de CDs 32
- Mega Control avançado 21
- Memorizar
 - faixas específicas 28

P, Q

- Pesquisa de identificação 15
- Programa
 - alterar 20
 - apagar 20
 - verificar 20

R

- Repetir 17
- Reproduzir
 - Reprodução aleatória 17
 - Reprodução contínua 10
 - Reprodução de grupo 29
 - Reprodução de programa 18
 - Reprodução imediata 15
 - Reprodução repetitiva 17
- Reprodução aleatória
 - de todos os discos 17
 - de 1 disco 18
- Reprodução contínua 10
- Reprodução No-Delay 23
- Reprodução temporizada 20
- Reprodução X-Fade 23
- Resolução de problemas 33

S

- Seleccionar o idioma 13
- Sensor Automático de Música 16

T, U

- Telecomando 4
- Tempo total de reprodução 12

V, W, X, Y, Z

- Varrimento das identificações 14

Nomes dos comandos

Botões

- CAPS 26
- CHECK 20, 28
- CLEAR 18, 28
- CONTINUE 10, 20
- DEL 27
- DISC 14, 19
- DISC SKIP +/- 11
- EASY PLAY 15
- ENTER 14, 19, 31
- GROUP 30
- GROUP 1 - 8 28
- GROUP FILE 28
- HIGH-LIGHT 13
- HIT LIST 30
- MEGA CONTROL 21
- MEMO INPUT 26
- MEMO SCAN 14
- MEMO SEARCH 15
- MENU/NO 13, 21, 24, 29, 31
- NO DELAY 23
- Números 14, 16
- OPEN/CLOSE 7
- PROGRAM 18
- REPEAT 17
- SHUFFLE 17
- SPACE 26
- TIME/TEXT 12
- X-FADE 23
- YES 25, 29, 31
- ◀◀ AMS ▶▶ 11
- ▷ 11
- ⏏ 11
- 11
- ◀◀/▶▶ 16
- ◀◀/▶▶ 16
- >10 16
- +100 14

Interruptores

- CD 1/2/3 5
- TIMER 20
- I/⏻ 7

RCA

- ANALOG OUT 6
- CONTROL A1 II 5
- 2ND CD IN 6

Conectores

- DIGITAL OUT (OPTICAL) 5

Outros

- Botão JOG 7
- Carrocel 7
- Ranuras dos discos 7
- Selector
 - COMMAND MODE 5
- Tampa da frente 7
- Visor 12
- Ⓜ 4

